90STE JAARGANG NO 39 DONDERDAG 15 FEBRUARI 1973

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR–DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE
UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27 – 29 - Telefoon: 24360
Abonnementsprijs f. 5 per maand
(met Panorama) f. 7 per maand
Losse nummers dertig cent
Giro: 440000
Klachten bezorging: 16 – 18 uur (tel.: 24361)

POLITIE SCHIET OP OPROERKRAAIERS

Verschillende gewonden in ziekenhuis

Plundering in Paramaribo

PARAMARIBO — Bij hevige onlusten in Paramaribo zijn gisteravond ten minste drie mensen met schotwonden in het ziekenhuis opgenomen. Winkels werden geplunderd en buspassagiers beroofd. Groepen onruststokers trokken door de straten van Paramaribo een spoor van vernielingen achterlatend. Er werden ook weer pogingen tot brandstichting gemeld, onder meer in een benzinestation. Intussen is de staking in Suriname gaandeweg aan het verlopen.

In de vooravond vielen ongeorganiseerde groepen, waaronder talrijke jongelui, een aantal overheids- en particuliere autobussen aan. De ruiten van deze voertuigen werden verbrijzeld, terwijl de chauffeurs en veelal ook de passagiers beroofd werden van geld en sieraden. De politie trad herhaaldelijk zeer hardhandig op en ranselde er met de bullepees op los.

Naarmate het later werd nam de onrust toe. Groepen mensen trokken door de straten van Paramaribo een spoor van vernielingen achterlatend. Verkeerspaaltjes werden uit de grond gerukt, huisvuil, zakken en dozen werden op de rijweg gesmeten. Winkels, waarvan de etalages afgeschermd waren met triplex werden geplunderd, nadat men deze afdekking had weggerukt.

Bij verschillende plunderingen werden rovers door de politie of door de eigenaars van de winkels neergeschoten. Maar ook bij gevechten tussen deze rondzwervende groepen en de politie werd geschoten, waarbij verscheidene gewonden vielen. De politie maakte gebruik van traangas.

Tijdens de rellen deden zich bovendien nog enkele verkeersongelukken voor, doordat in paniek geraakte bromfietsers tegen een politieauto op vlogen. Vier personen moesten in een ziekenhuis worden opgenomen. Er werden ook weer pogingen gedaan brand te stichten, onder meer in een benzinestation. Hoewel het gebouw hevig brandde slaagde de brandweer er in het vuur te blussen, voordat het ernstige vorm had aangenomen.

Een troep mensen trok naar het regeringscentrum rond het gouvernementsplein. Daar werden ruiten ingegooid en andere baldadigheden verricht. Het kwam hier tot hevige vechtpartijen met de politie. Vóór het telegraafkantoor werd één man door de politie neergeschoten.

Naar verluidt zou de secretaris van de vakcentrale de Moederbond, Rudi Kross, gisteravond naar Nederland vertrokken. Van de zijde van de vakbonden werd hierover geen enkele mededeling gedaan. Kross zou in Nederland financiele steun willen zoeken.

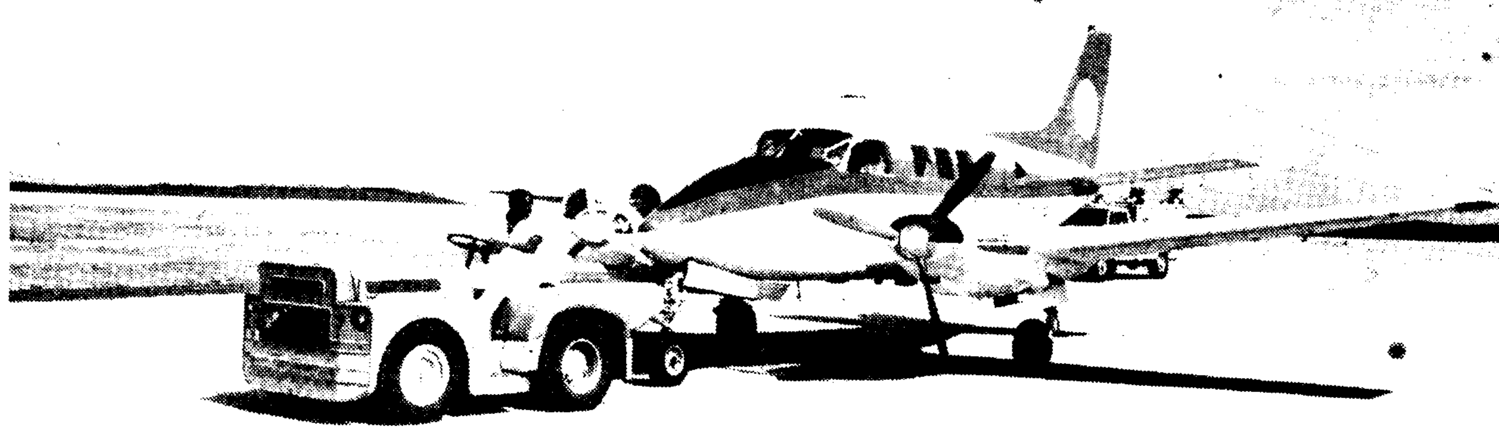
Volgens officiele schattingen staken er in Suriname nog circa 5000 mensen, hoofdzakelijk leerkrachten, verplegend personeel en havenarbeiders. Bij de particuliere sector is vanochtend nagenoeg overal het werk hervat.

Verzoening VS-Hanoi

WASHINGTON — De VS en Noord-Vietnam hebben besloten een gezamenlijke economische commissie in het leven te roepen die zich moet bezighouden met de wederopbouw van het na-oorlogse Noord-Vietnam met behulp van Amerikaanse dollars. Dit staat in een communique dat gelijktijdig in Washington en Hanoi is gepubliceerd na de vierdaagse besprekingen in de Noordvietnamese hoofdstad tussen presidentsadviseur Kissinger en premier Pham Van Dong.

Op de foto's: beneden het moment waarop de Beechcraft naar de onderhoudshangar wordt gesleept. Boven een close-up van het gescheurde motorblok van de rechtermotor.





Amerikaanse vrouw van Papoea uit Irian gezet

DLAKARTA — De Amerikaanse antropologe Wyn Sargent, die onlangs met een stamhoofd op West-Irian huwde, moet binnen drie dagen het land verlaten. Dit heeft de Indonesische immigratiedienst haar woensdagmorgen laten weten. De grote roodharige 42-jarige Californische hoorde deze mededeling huilend aan. Zij zei tegen verslaggevers dat zij a.s. zaterdag naar de Verenigde Staten zal terugkeren. Haar huwelijk met Obanorok, het hoofd van de Iwayogastam in de Baliemvallei die nog meer vrouwen heeft, viel aanvankelijk in Indonesie in goede aarde. Maar nadat zij had verklaard dat zij niet uit liefde getrouwd was, maar om het sexuele gedrag van de Papoeas te bestuderen, ontstond er verzet tegen haar verblijf op West-Irian. In de pers verschenen foto's waarop wij, alleen gekleed in een bladerrokje, met haar stamhoofd stond afgebeeld. De aurotiteiten in de hoofdstad Djajapoera vonden haar activiteit schadelijk voor het regeringsprogramma dat de Papoeastammen wil civiliseren. Een woordvoerder van de immigratiedienst in Djakarta heeft meegedeeld dat het Papoeastamhoofd heeft besloten van Wynn Sargent te scheiden omdat zij steeds heeft geweigerd bij hem te slapen. Zij wilde ook niet onder één dak met de andere vrouwen wonen en bleef in haar eigen hut.

Stakingsfront Suriname op punt instorten

PARAMARIBO — De stakers bij de Surinaamse waterleiding zijn weer aan het werk gegaan. Dinsdagavond had de vakbond met de directie van de waterleidingsmaatschappij een overeenkomst getekend, waarin werd gezegd dat het arbeidsgeschil dat vanaf 2 februari tot staking in het bedrijf heeft geleid, is opgelost. Bij de waterleiding waren een kleine 500 personen in staking gegaan. De werkzaamheden waren tijdens de staking door een groep van 90 werkwilligen verricht.

Bij Billiton maatschappij Suriname, de grootste bauxietmaatschappij van het land, zal geen staking worden afgekondigd. Op een algemene werknemersvergadering was gisteren niemand van de bond aanwezig om een beslissing over het al dan niet staken te nemen.

Naar verluidt heeft de regering gesteld dat er pas onderhandelingen met de vakbonden kunnen plaatsvinden, wanneer alles rustig is en de orde en vrede niet worden verstoord. De vakcentrale CLO heeft laten weten niets voor een dergelijk voorstel te voelen.

Volgens de vakcentrales is de staking een succes. Zo meldden zij dat bij Bruynzeel 600 van de 900 man staken. Het kantoorpersoneel staakt niet mee. De directie meent dat nog 50 procent aan het werk is. Verder is volgens de vakbonden bij de CTC (Curacao Trading Company) 75 procent van de werknemers in staking. De directie zegt daarentegen, dat er minstens 60 tot 70 procent aan het werk is.

Een aantal arbeiders bij de Surinaamse Brouwerij zullen na twee dagen staking het werk hervatten. Dit onder meer in verband met de bepaling in de cao, waarin stakingen langer dan twee dagen verboden zijn.

De staking bij de suikeronderneming Marienburg is opgeheven. De directie heeft meegedeeld dat zij van de vakbonden bericht had ontvangen dat de arbeiders vandaag de transportrail zullen aanleggen. Daarna zullen zij beginnen met het kappen van suikerriet, zodat zondag de fabriek weer zal draaien. Woensdag trokken de bonden ook het stakingsparool in voor de werknemers in Moenga en Paranam van het bauxietbedrijf Suralco.

Nixon optimistisch over milieu in VS

WASHINGTON — In een radiotoespraak over milieukwesties heeft president Nixon woensdag gezegd dat Amerika hard op weg is vrede met de natuur te sluiten.

De lucht wordt schoner, de vervuiling van het water wordt minder, de problemen lawaai en pesticiden wijken voor nieuwe initiatieven en het areaal aan parklandschap en natuurgebied neemt toe.

Het is nu het moment om op te houden met klaagliederen en fatalistische voorspellingen en de handen uit de mouwen te steken, aldus Nixon.

Surinamers laten afweten

WILLEMSTAD — De voorzitter van de Antilliaanse sectie van de koninkrijkscommissie, de heer J.M.G. Evertsz ontving gisteren van de voorzitter van de Surinaamse sectie telegrafisch bericht, dat vanwege de bestaande situatie in Suriname de Surinaamse sectie ervan heeft afgezien deel te nemen aan de voorgenomen conferentie van de koninkrijkscommissie op de Nederlandse Antillen. De heer Evertsz heeft tegenover de heer A.J. Morpurgo, voorzitter van de Surinaamse sectie, zijn grote spijt betuigd, dat diens sectie niet aan de besprekingen zal kunnen deelnemen, en begrip heeft voor het ingenomen standpunt. Hij heeft de voorzitter van de Surinaamse sectie zijn beste wensen aangeboden aan land en volk van Suriname. In verband met de mededeling van de Surinaamse sectie heeft de heer Evertsz zich telegrafisch tot de voorzitter van de Nederlandse sectie, prof. mr. W.F. de Gaay Fortman gewend, om met spoed zijn mening te kennen te geven over een wijziging in de agenda en data van de van 23 februari tot 9 maart op Aruba en Curacao te houden besprekingen.

Antilliaanse gulden volgt dollar

WILLEMSTAD — De regering van de Nederlandse Antillen maakt bekend, dat gelet op de huidige concurrentiepositie van de Nederlandse Antillen en het beleid ten aanzien van de aantrekking van werkgelegenheidscheppende industrieën, de verhouding tussen de Nederlands Antilliaanse gulden en de U.S. dollar niet zal worden gewijzigd. M.a.w. de pariteit van de Antilliaanse gulden ten opzichte van de US dollar blijft op 1.79 gehandhaafd. Een nadere toelichting zal door de Bank van de Nederlandse Antillen in een afzonderlijk communique worden verstrekt.

Urine als wapen tegen de politie

PARAMARIBO — In de Surinaamse hoofdstad hebben woedende huisvrouwen dinsdag enkele leden van de oproerpolitie met urine overgoten. De politiemannen, die enkele betogers hadden achtervolgd tot in de Maagdenstraat, werden vanaf de balkons met emmers en potten urine bekogeld. "De penetrante geur deed de agenten snel uit de straat verdwijnen", aldus het Paramaribose dagblad De vrije stem.

Tweede Kamer keurt begroting West goed

Debat uitgesteld tot na kabinetsformatie

DEN HAAG — Zonder beraadslaging heeft de Tweede Kamer woensdagmiddag de begroting voor Suriname en de Nederlandse Antillen goedgekeurd.

De fracties van CPN en PSP kregen aantekening te hebben tegengestemd. De behandeling van de vaste Kamercommissie voor de betrekkingen met Suriname en de Nederlandse Antillen vond geen debat plaats omdat ten aanzien van een aantal beleidspunten na de kabinetsformatie overleg van Kamer en regering zal kunnen plaatsvinden.

Minister Geertsema, Surinaamse en Antilliaanse zaken, stelde zich volledig achter de opvatting van de commissie dat Nederlandse Troepen zich niet in de conflictsituatie in Suriname zullen mogen mengen. Ook het kabinet is van oordeel dat het hier een zuiver binnenlandse aangelegenheid betreft. De verhouding tussen Nederland en Suriname wordt beheerst door de regels van het koninkrijksstatuut. Zolang Suriname geen soevereine staat is en het statuut bepaalt dat de handhaving van de onafhankelijkheid een koninkrijkszaak is, ontkomt men er niet aan dat delen van de koninkrijkskrijgsmacht in Suriname aanwezig zijn. Vandaar dat hij niet kon ingaan op de suggestie van de communist De Leeuw, die had gepleit voor onmiddellijke overbrenging van de Nederlandse troepen in Suriname naar Nederland. De Leeuw vond het niet voldoende dat de troepen zich alleen afzijdig houden.

Dure vergissing

ALBANY (GEORGIA) — Televisiekijkers in het Amerikaanse Albany, die hun toestel hadden aangezet om naar de politieserie "The rookies" te kijken, zagen in plaats daarvan twaalf minuten lang een pornografische film voor hun verbaasde ogen.

Twee televisietechnici, die in de studio naar die film zaten te kijken, hadden per ongeluk op de verkeerde knop gedrukt.

De tv-maatschappij heeft later meegedeeld dat beide mannen zijn ontslagen. Een woordvoerder zei echter dat slechts acht kijkers telefonisch een klacht tegen de onverwachte programmawijziging hadden ingediend.

Geen paniek onder passagiers

Beechcraft maakte noodlanding

WILLEMSTAD — De Beechcraft van de ALM heeft vanmorgen omstreeks kwart over negen een noodlanding moeten maken op de startbaan van de Albert Plesman Luchthaven, toen kort na het opstijgen een van de twee motoren uitviel. Gezagvoerder Jan van der Giezen wist het vliegtuig keurig neer te zetten en geen van de passagiers liep verwondingen op.

Vlak na het opstijgen van vlucht 009 naar Bonaire met acht passagiers aan boord merkte piloot Van der Giezen dat de rechtermotor plotseling stilviel, waarschijnlijk door een defect in de brandstoftoevoer. Door de „volle bak" en het feit dat de andere motor nog niet op volle kracht draaide besloot de gezagvoerder de Beechcraft meteen weer neer te zetten. De landing geschiedde feilloos en het vliegtuig kwam aan het einde van de baan tot stilstand.

De passagiers die meteen naar de VIP-room werden gebracht waar de ALM-bedrijfarts met hen een praatje maakte, bleken niet eens zo erg geschrokken te zijn. Er werden grapjes gemaakt en er waren er zelfs bij die niet eens gemerkt hadden dat er iets fout ging. De meeste passagiers zullen vandaag nog met een andere vlucht de reis naar Bonaire maken. Kort na de noodlanding deden in de stad de wildste geruchten de ronde. Er werd daarbij verteld dat de Beechcraft was neergestort, tegen een muur was aangevlogen en in brand was geraakt. Ook op het vliegveld ontstond er verwarring toen men bij het einde van de startbaan rookwolken zag opstijgen. Deze rook bleek echter afkomstig te zijn van de vuilnisverbranding op de stortplaats Hato. Wel was zo als te doen gebruikelijk de brandweer van het vliegveld onmiddellijk na de landing naar de Beechcraft gereden voor het geval er brand mocht ontstaan.

Door het uitvallen van de Beechcraft is de afdeling logistiek van de ALM met een probleem komen te zitten daar juist morgen een van de DC-9 vliegtuigen naar Miami vertrekt voor de inspectiebeurt. Het was de bedoeling de Beechcraft dan frequenter in te zetten. Er zal nu door „re-routing" naar een oplossing van dit probleem worden gezocht. De Beechcraft zal vandaag op de onderhoudsafdeling van de ALM aan een nauwkeurige inspectie worden onderworpen om de oorzaak van het uitvallen van de motor vast te stellen.

AGENDA CURACAO

Losse nummers van de AMIGOE DI CURACAO zijn dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe, Consciëntiesteeg 27-29 en verder bij: La Bonanza, Breedestraat (O); Chu, Breedestraat 168; Candy Store, naast Botica Coromoto, Breedestraat (O); Van der Dijs, Charlottestraat 6; Discoteca Brion, De Rouvilleweg; Holiday Inn, Arthur Frommer-hotel; April Bar, Piscaderaweg; Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen; Ana, Schottegatweg-west 80; Barberia Kort, Schottegatweg-noord 395; La Verdad, F. D. Rooseveltweg 143; Estrella de la Mañana, W. Churchillweg 55; La Libanesa, Winston Churchillweg 56; La Campana, Bermudaweg 29; Wolf, Rio Canarioweg 22; Toko Fruteria Natalie, Mahumaweg 49; La Buena Fé, Rancho, Tax Free Shop Airport; hotel Curaçao Intercontinental; El Chico, Kerkstraat 22; Alex, De Ruyterplein; El Dorado, Pietermaaiweg; Cas di Pueblo, Penstraat; „Mi Ideal", Berg Altena 98; Mensing Strada; Boekhandel Eddine, Schottegatweg-oost 185; Toko Zuikertuintje; Jansen, Santa Rosaweg 103.

BIOSCOPEN

ROXY: 19.00 en 21.00 The waltz king. WEST-END: 19.00 en 21.00 Trail of the broken blade. CINELANDIA: 19.00 en 21.00 Liefdeskunst voor gevorderden. DRIVE-IN: 19.00 en 21.00 Blacula. CINE-RIO: 20.00 My dear killer.

CINE-TRUCK: Hedenavond te Juan Domingo/Tamarijn en morgenavond te Cocowijk/Habaai.

BOTICA'S (nachtdienst):

OTRABANDA: Coromoto, tel.: 23241; PUNDA: Wilhelmina, tel.: 12380.

DIVERSEN

S.W.R.C.: 20.00 training domino en bolas criollas.

HOTEL CURACAO INTERCONTINENTAL: 19.30 Cocktails - opening Orientale restaurant.

RECEPTIE: 20.00-22.00 Caribbean Motors - ballroom Hilton-hotel (preview Dodge Galant en inl. nr Jake McClain).

CATECHISATIE: 20.00-21.00 belijdenis - jeugdhuis De Oleander.

SPORT

TAFELTENNIS: 20.00 A.kl.: Stens '73 vs Tasty Boys I; Vets vs Tasty Boys II; Oldtimers vs Dividivi - Dam Negropont.

VRIJDAG

DIVERSEN

BIBLIOBUS: TE ZUID-BONAM: 09.00-09.30 Luciaschool; 09.15-10.30 Lourdesschool.

MOBIELE BANK: 09.00-10.15 te Koraal Specht; 10.30-11.30 te Santa Rosa; 11.30-12.30 te Montagne; 14.00-15.00 te Seroe Grandi; 15.00-16.00 te Porta Blancu.

LUCHTPOSTSLUITING: 13.30 voor New York; 15.30 voor Europa - postkantoor; 15.00 voor New York - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)

GROT VAN HATO: 09.00-12.00 en 15.00-18.00 open voor publiek.

FAMIA PLANEA

BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag). KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag). BARBER: 09.00-11.00 (donderdag).

TENTOONSTELLING

CURACAOS MUSEUM: 10.00-12.00 en 15.00-17.00 open - Van Leeuwenhoekstraat.

GALLERY RG: 10.00-12.00 en 16.00-17.30 open - Keukenstraat 20A (boven).

OPENBARE LEESZAAL EN BIBLIOTHEEK

CENTRALE BIBLIOTHEEK (Van Walbeeckplein 13): openingstijden: maandag tot en met vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 13.30 tot 20.00.

JEUGDBIBLIOTHEEK (Van Walbeeckplein 6): maandag tot en met vrijdag van 10.00 tot 12.00 en van 13.30 tot 18.00 openingstijden.

WETENSCHAPPELIJK BIBLIOTHEEK: openingstijden: maandag, dinsdag en woensdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00; donderdag en vrijdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00.

ANT. ONDERWIJSINSTELLING: elke vrijdagavond geopend van 18.00 tot 19.00 - Djonora Marthaweg.

CATECHISATIE

FORTKERK: 17.30-18.15 (twaalf tot veertien jaar); 18.15-19.00 (vijftien tot zeventien jaar).

EMMAKERK: 17.00-18.00 twaalf tot vijftien jaar; 19.00-20.00 vijftien jaar en ouder; 20.00-21.00 belijdenis.

TOERISTENSCHIP: 07.00-24.00 Jupiter - vert. SELMA.

JEUGDCENTRUM DIVIDIVI: 15.30-17.30 huiswerkcursus - vanaf tien jaar; 15.30-17.00 handenarbeid A - tot twaalf jaar; 17.00-18.30 handenarbeid B - tot vijftien jaar; 20.00-22.00 kerngroep - vanaf zestien jaar.

SPORT

ATLETIEK: 16.00-18.00 training - Olympic - Rifstadion.

BASKETBALL: 19.00 training - ver. dames - Asiento.

TENNIS

OPEN GEMENGD DUBBEL: 17.00 B.kl. en A.kl. wedstrijden: Salas/Haseth vs Beaujon/G. Phillip; Lourens/Phelipa vs Dijk/Bennett - banen Rust & Burgh.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK — De koersen zijn woensdag op de New York Stock Exchange gedaald. Prima aandelen gaven in vele gevallen een grote daling te zien. De omzet was betrekkelijk groot. Enkele analysten schreven de koersdaling toe aan winstnemingen en beschouwden deze als een technische aanpassing die normaal is na een zo aanzienlijke stijging als die van de afgelopen dagen. Andere analysten meenden dat beleggers hun twijfels hebben over de vraag of de devaluatie van de dollar met tien procent de Verenigde Staten zal verlossen van de moeilijkheden op de betalingsbalans, maar menen dat deze devaluatie slechts een tijdelijke oplossing biedt voor de jongste monetaire crisis.

Politie had het druk op St. Maarten

PHILIPSBURG — Deze week waren er weer zeven aanrijdingen te behandelen door de verkeersafdeling. Gelukkig had geen van hen ernstige gevolgen. Een drietal ongelukken gebeurde tengevolge van niet goed uitkijken, bij het wegrijden zodat men in botsing kwam met een passerende wagen. Een man uit St. Kitts meldde zichzelf, nadat hij een man die hij had aangereden op de Unionroad, had afgezet bij het ziekenhuis. De man stak plotseling over van achter een bus en werd dientengevolge door de auto van de man uit St. Kitts geraakt. Hij werd licht gewond. Toen men zich van politiewege bij het St. Rose hospitaal vervoegde was hij al vertrokken.

Een tweede gewonde viel eveneens op de Unionroad. Het was de bestuurder van een huurwagen die doordat een tegenligger hem verblindde, de macht over het stuur kwijt raakte en tegen een lichtmast botste. Hij klaagde over pijn in zijn borst en werd daarom ter observatie in het ziekenhuis opgenomen.

Bij diverse controles werd een Franse auto in beslag genomen, omdat remmen en verlichting niet deugden, werd een dame bekeurd omdat ze te hard reed en geen rijbewijs kon tonen, terwijl haar auto geen nummerplaatverlichting en claxon had. Bij een uitgebreide controle op de Bushroad (ondermeer nummerplaat- en rijbewijscontrole) vielen acht bekeuringen.

Op Colebay zette een boze, dronken echtgenoot de hele familie buiten de deur. Reden: De baby die zijn vrouw korte tijd geleden had gekregen zou niet van hem zijn.

*****

Een vrouw kwam zich op de wacht beklagen omdat haar boyfriend haar had afgetuigd met een stuk elektriciteitskabel. Dit was dan ook wel te zien, want ze had een opgezwollen gezicht en diverse blauwe plekken. De boyfriend die later ook verscheen kon geen verklaring geven voor zijn handelwijze. Hij werd voor verdere ondervraging in arrest genomen, terwijl zijn geliefde voor behandeling naar het ziekenhuis ging.

*****

Op de luchthaven raakte een asfaltcontainer in brand, omdat de gasbom explodeerde. De airportbrandweer zorgde voor blussing zodat erger werd voorkomen.

*****

Op Simpsonbay speelde een driejarig jongetje met lucifers in zijn bed. De matras vatte vlam en korte tijd later stond de hele kamer in brand. Papa bluste de brand met de tuinslang. De inboedel was niet verzekerd. De moeder was zo geschrokken door het gebeurde, dat zij zich onder dokters behandeling moest stellen.

*****

Een nachtwaker zag tijdens zijn ronde twee matrozen van de „Plymouth" sjouwen met een tafel, afkomstig van het terras van het Lidoguest house. Ze deelden mee dat ze de tafel mee wilden nemen als souvenir. Ze hadden behoorlijk diep in het glaasje gekeken, zodat ze letterlijk en figuurlijk het gevoel voor juiste proporties verloren hadden.

*****

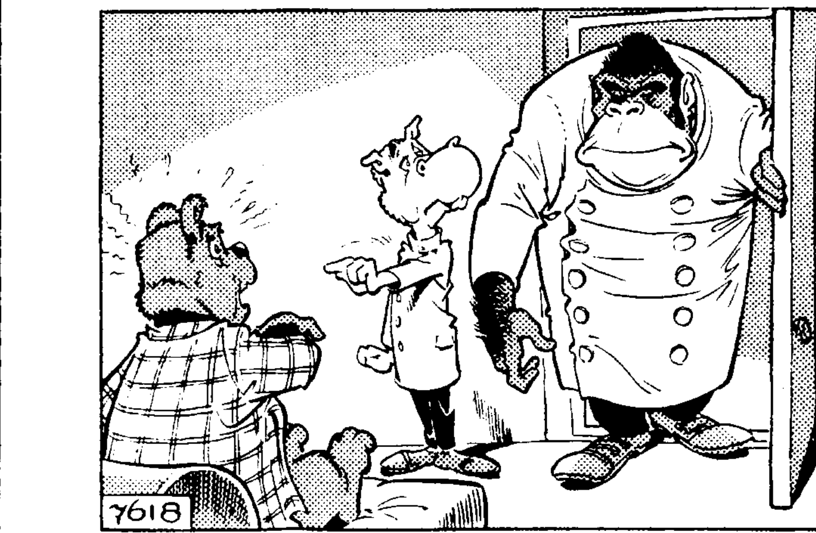
Beurs van New York

ACF Industries Inc.	42 1/4	Kraftko Corp.	46 3/4
Airco Inc.	14 7/8	Ling-Temco-Vought	9 1/4
Allied Chemical Corp.	32 1/8	Litton Industries Inc.	10 5/8
Aluminium Co. of America	50	Lockheed Aircraft	8
American Brands Inc.	42 1/2	Marcor Inc.	24 1/4
American Can Co.	30 3/4	Martin Marietta Corp.	17 5/8
American Cyanamid C.	30 3/4	May Department Stores Co.	42 3/4
American Electric Power	28 1/8	McDonnel Douglas Corp.	37 1/4
American Metal Climax	34 1/4	Mobil Oil Corp.	66 1/2
American Motors Corp.	8 1/8	Nabisco Inc.	57 1/2
American Smelting & Ref.	21 1/4	National Cash Register	29
American Teleph. & Telegr.	51 3/4	National Distillers & Chem.	15 1/8
Ampex Corp.	6	National Gylsum Co.	16
Anaconda Company	22 3/4	National Steel Corp.	39 3/8
Armco Steel Corp.	22 1/4	NL (National Lead) Industries	15
Atlantic Richfield Co.	67 1/4	North American Rockwell	29 5/8
Bendix Corp.	45 1/2	Olin Corp.	16
Bethlehem Steel	27 1/8	Pacific Gas & Electric	29 3/8
Boeing Corp.	23 1/4	Penn Central Co.	2 7/8
Burlington Ind.	33	Pepsico Inc.	83 1/4
Burroughs Corp.	235 3/4	Phelps Dodge	42 1/4
Canadian Pacific Ltd. Corp.	18 1/8	Philip Morris Inc.	133 1/8
Celanese Corp.	31 1/2	Phillips Petroleum	43 1/8
Chase Manhattan Corp.	53 1/8	Procter and Gamble Co.	110 3/8
Chesapeake & Ohio Railway	49	R.C.A. Corp.	29 3/4
Chrysler Corp.	37 1/4	Republic Steel Corp.	26 3/8
Cities Services Co.	48 7/8	Reynolds (R.J.) Industries	51 1/4
Colgate-Palmolive Co.	96 1/4	Royal Dutch Petroleum	39 1/2
Colt Industries Inc.	19 3/4	Santa Fé Industries	26 3/4
Commonwealth Edison	33 1/2	Sears Roebuck and Co.	113 1/4
Consolidated Edison of N.Y.	24 5/8	Shell Oil Co.	53 1/2
Continental Can Co.	26 7/8	Southern Co.	19 1/2
Continental Oil	40 1/8	Southern Pacific Co.	38 1/4
CPC International	31 1/8	Southern Railway	43
Curtiss-Wright Corp.	27 3/8	Sperry Rand Corp.	47 1/4
Curtiss-Wright "A"	———	Standard Oil Co. of California	79 1/2
Dart Industries	42 1/4	Standard Oil Co. (Indiana)	86 1/4
Deere and Company	46 5/8	Exxon Corp.	88 1/2
Dow Chemical	105 5/8	Sterling Drug	35 3/8
Dupont (E.I.) de Nemour	177 1/4	Studebaker-Worthington Inc.	48 1/4
Eastern Airlines	15 1/4	Sun Oil Company	50 1/2
Eastman Kodak Co.	144 1/2	Texaco Inc. Texas Gulf Sculp	37 1/2
Engelhard Minerals & Chem.	19 5/8	Texas Instruments Inc.	185 5/8
First National City Corp.	72 3/4	Texas Utilities Co.	32 1/4
Ford Motor Co.	69 1/2	Transamerica Corp.	15 7/8
Fruehauf Corp.	30 3/4	Unilever N.V.	50 1/2
General Development Corp.	11 5/8	Union Carbide Corp.	47 7/8
General Electric Co.	69 5/8	Uniroyal Inc.	13 3/4
General Foods Corp.	28 7/8	United Aircraft Corp.	39 1/2
General Motors	73 1/2	United Brands	9 5/8
General Public Utilities	21	US Steel Corp.	30 7/8
General Tel. & Electronics	28 1/4	Western Union Corp.	31 3/8
Getty Oil	112 5/8	Westinghouse Electric Corp.	39 1/8
Gilette Co.	62 7/8	Woolworth (FW)	25 7/8
Gimbel Brothers Inc.	21 1/4	AMERICAN STOCKS	
Goodrich (B.F.) Co.	26 1/8	Arkansas Louisiana Gas	25 1/2
Goodyear Tire & Rubber	27 1/2	Brascan	20 1/4
Gulf Oil Corp.	24 3/8	ADD NEW YORK STOCKS	
Illinois Central Industries	23 5/8	Amerade	41 1/4
Insilco Corp.	12 3/8	Gulf Oil Canada	39 1/2
Internat. Business Machines	445 5/8	Caterpillar	67
Internat. Harvester	33 1/4	Columbia Gas	32 1/4
Internat. Nickel of Canada	33 1/4	North Am. Phil Corp.	32 1/4
Internat. Paper	41	Westerban	32 3/4
Internat. Tel. & Tel.	54 1/4	K.L.M.	34
Johns-Manville Corp.	24 3/4	T.W.A.	37 5/8
Jones and Laughlin Steel	20	Twent. Century Fox	9 5/8
Kennecott Copper Corp.	26 1/4	Dow Jones Index	[illegible]

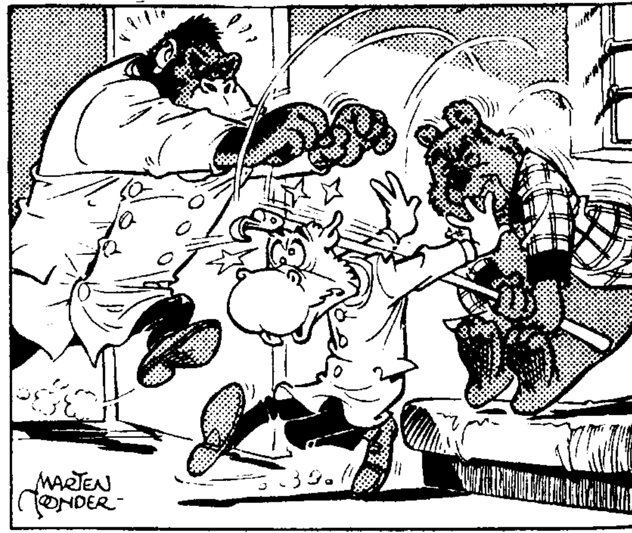
Beurs van Amsterdam

pct Ned.	97.30	O.G.E.M.	110.50
AKZO	77.90	Pakhoed	169
Heinekens Bel. en Beh.	295.50	Rijnschelde	330
Heinekens Bier	325.60	E.M.S.	921
Hoogovens	84.20	Scholten-Honig	81.50
H.V.A.	510	V.M.F.	164.80
Philips	55.20	Ver. Ned. Uitgeversbedr.	178
Unilever	150.00	Werelhaven	202
Kon. Olie	117.70	Wessanen	138.80
K.L.M.	102	Ant. Brouwerij	190
K.N.S.M.	173.50	Ant. Verf	226
V. Ommeren	348.5	Aruba Electra	235
Scheepvaart Unie	155	Sur. Brouwerij	200
A.B.N.	375	Converto	———
Nat. Nederlanden	70.10	Goldmines	126
Ngombezi	———	IKA Bel. Mij.	204.50
Alb. Heijn	159	NEFO	81.70
AMRO Bank	82.20	Robeco	259.50
Bergoss	485.50	Rolinco	172
V. Berkel	191.50	Utilico	134.60
Bols	149.50	Alcan Alum.	25
Bredero Ver. Bedr.	552	Ned. Ant. 7 3/4 71	100.2
Buehrmann Tetterode	91.50	Ned. Ant. 6 1/2 67	90.5
Bijenkorf Beh.	124.50	Ned. Ant. 60	89.7
Calvé	209	Ned. Ant. 4 1/2 59	93.2
Cur. Handelmij	175	Ned. Ant. 4 1/2 62	83.8
Elsevier	695	Unitas	90
Fokker	41.10		
V. Gelder	———	ANP/CBS INDICES	
Gist-Brocades	63	Inter Concerns	110.9
v.d. Grinten	218.20	Industrie	165.6
Hagemeijer	120.50	Scheepvaart	147.2
Internatio-Muller	68	Banken	138.5
Kon. Ned. Papier	248.50	Handel	149.0
Naarden	58.50	Algemeen	139.1

Heer Bommel en het losgetrilde inzicht





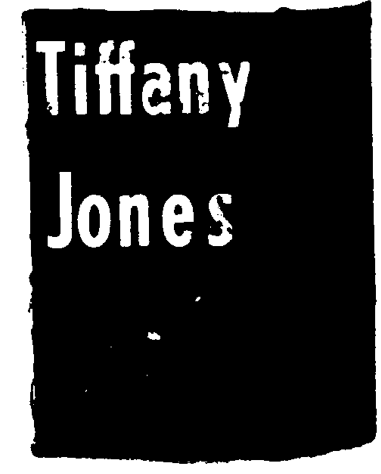


7618 — Heer Ollie nam een zittende houding aan en keek bevreemd naar de zenuwarts, die nerveus bij de deur stond. „Wat is er?" vroeg hij. „Ik zei alleen maar..." Op dat moment werd de deur geopend, en hij zweeg ontsteld, toen er een zwaar gebouwde verpleger binnentrad. „Net op tijd! " riep de heer Zielknijper overspannen. „De patiënt heeft me bedreigd! Snel, broeder, bedwing hem op zachte wijze. Ik zal intussen een kalmerend spuitje klaar maken. Dit is geen geval voor een analyse; we zullen andere maatregelen moeten nemen." Nu drong het tot heer Bommel door, dat er gevaar dreigde, en met een sprong verliet hij de rustbank. „Niks spuitje! " riep hij verwilderd. „Ik heb jullie door! Maar een heer laat zich niet zo gemakkelijk onder de korenmaat plaatsen. Ik zal je leren ontspannen! " Met deze woorden greep hij de raamstok, die bij een venster stond en liet die met zo'n kracht op het hoofd van de geneesheer neerkomen, dat de voeten onder de geleerde uitschoten. Het is te begrijpen, dat de broeder dit niet oogluikend kon laten passeren. Met een snelheid, die men niet van hem verwacht zou hebben schoot hij toe en nam de uitzinnige heer in de ondergreep. Daarna was het met heer Ollie's driftaanval gedaan. De ervaren zielkundigen brachten hem al spoedig tot rust in een kalmerend vertrekje, dat geheel met veerkrachtige kussentjes bekleed was. En waarschijnlijk zou dat het laatste zijn wat er van heer Bommel gehoord werd, wanneer Tom Poes er niet was geweest.

















Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica variá; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 discovaria; 20.00 ronda musical; 21.00 Hermanito discothec; 22.00 nieuws in het kort; 22.05 musical night cap; 23.55 dagsluiting (ds Boot); 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 Sesame Street; 17.04 the pink panther-show; 17.25 Shell-progr.; 17.59 my three sons; 18.20 Shema Israël; 18.30 nieuws int.; 18.42 noticia local di awe; 19.00 John Davidson-show; 20.00 ECO; 21.34 the persuaders; 21.15 nieuws ned.; 21.34 love American style; 22.30 boletin 10.30; 22.45 spy force; 23.40 dark shadows.

VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.00 defensores inter planetarios; 17.30 super heroes; 18.00 los monstruos; 18.30 los picapiedras; 19.00 la indomable; 20.00 el y ella; 21.00 sacrificio de mujer; 22.00 el observador Venezolano; 22.30 habla el presidente; 23.00 los socios; 23.30 cine de medianoche.

VENEVISION (kanaal 12): 17.00 los colosos; 17.30 corsarios y filibusteros; 18.00 Batman; 19.00 peregrina; 20.00 Joselo; 20.30 los protectores; 21.00 la mujer prohibida; 22.00 ¿qué traigo aquí? ; 22.30 ahora; 24.30 24 horas; 24.45 mensajes en la noche.

***

ARUBA

RADIO ANTILLIANA (1.270 kiloperioden): 17.00 obsequio musical Winkel Handelmij.; 17.30 tophits; 17.45 All Electric Sales hitparade; 18.00 Autorama hitparade; 18.15 sorpresa Kentucky; 18.30 noticiero Aruba Bank; 18.45 musica groovy; 19.00 kinderprogr.; 19.15 felicitaciones, complaciendo peticiones; 20.00 telefon deportivo; 20.30 tophits di dia; 21.00 fiesta Antilliana; 22.15 cortesia Ron Rey de Copas; 22.45 Wimco y su Martini.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden - 226.4 m.): 16.45 atardecer musical; 18.15 musica local na pap.; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiero deportivo; 19.15 turning the table; 20.30 safe drivingclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 progr. di Sun King Supermarket; 17.15 musica pa teenagers; 18.00 musica variá; 18.15 hitparade (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica aleman; 20.00 noticia local; 20.15 la voz de Sion (progr. di Israël); 20.30 musica int.; 21.00 C.C.A.; 21.15 musicarla (radio ned.); 21.45 musica variá; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (925 kiloperioden - 324 m.): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 amor a la vida; 17.45 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 nieuws ned.; 18.30 eng. nieuws; 18.40 business news; 19.00 evening serenade; 20.00 back to the bible; 20.30 master control; 21.00 sign off.

TELEARUBA: 16.00 Sesame Street; 17.00 cartoons; 17.15 pink panther; 17.45 lidsville; 18.15 survival; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 the odd couple; 19.00 Nos Tera (live); 20.00 EKO; 20.15 eng. nieuws; 20.30 Mary Tyler Moore-show; 21.00 talk of the town-show (live); 21.30 ultimo noticias; 21.35 dark shadows; 22.00 Manix; 23.00 cinerama.

R.N.W.O. (6020 kHz): 17.30 opening, nieuwsrubriek; 17.48 op verzoek door Anneke Jacobs en Ruud van Hilten; 18.41 sportpraatje door Peter van Brakel; 18.49 hoofdpunten nieuws; 18.50 einde uitzending; 20.30 spaans progr.; 21.50 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans/engels happy stationprogr.; 20.10 ned. nieuwsuitz.; 20.30 einde uitzending.

***

VRIJDAG

CURACAO

CUROM: 06.00 opening; 06.30 met muziek naar school; 06.55 reclame-hoekje; 07.00 nieuws; 07.10 ochtendblad; 08.00 herh. nieuws; 08.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muz. tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.32 vervolg muz. tombola; 10.00 koopvaardijprogr.; 10.15 aanvullende muz.; 10.30 een blik op de telex; 10.32 prot. ziekenprogr.; 10.45 gev. muz.; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 reclame-hoekje; 12.30 nieuws; 12.45 lunchmuziek; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 tape-o-theque; 14.30 album musical del continente; 15.00 exitos de ayer (N.A.); 15.30 saludo musical; 16.30 musica variá.

***

VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION: 06.30 actualidades Terepaima; 07.00 desayune con nosotros; 08.30 televisión educativa; 11.15 tele-mercado; 11.30 la perfecta ama de casa; 12.00 actualidades catatumbo; 12.30 Nino; 13.30 Dick van Dyke; 14.00 Bonanza; 15.00 Ranita; 15.30 Don gato y su pandilla; 16.00 trilogía; 16.30 los tres espaciales.

VENEVISION: 11.15 himno nacional; 11.20 la oferta del mes; 11.35 cocina al minuto; 12.00 alegres aventuras; 12.30 Flipper; 13.00 loque pasa en el mundo; 13.15 Lucecita; 13.45 muchacha Italiana viene a casarse; 14.45 nosotras las mujeres; 15.15 el show de Lucy; 15.45 Daktari; 16.45 heroes indomables.

***

ARUBA

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.30 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticia int. na pap.; 07.15 boleros, baladas y instrumental; 08.00 discorama; 12.00 seccion di noticias; 13.00 instrumental; 13.15 boleros; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticia local (pap.); 16.45 atardecer musical.

RADIO ANTILLIANA: 04.30 gevarieerd muziek; 06.00 gebed en katholiek progr.; 06.15 ban trabao y school den compania di Radio Antilliana; 06.30 noticia Viana; 07.15 Arucar y su musica; 07.30 noticia Autorama; 07.45 variacion musical; 08.00 dutch machine shop; 08.45 progr. pa tur automobilista; 09.00 noticia; 09.14 hitnan musical; 09.45 awe mainta ku 1270 kc; 10.00 musica Kong Hing; 10.20 hit parade; 10.40 variedad musical; 11.00 Baby Bakery y su musica Mexicano; 11.15 awe mainta cu 1270 kc; 12.00 oracion di merdia; 12.30 noticiero Viana; 13.00 noticiero Datsun; 13.30 musica variá; 14.30 musica progresivo; 15.30 Arucar y su musica Volkswagen; 15.45 Mexico canta; 16.00 Datsun y su musica; 16.30 variedad musical; 16.45 noticiero Lago Oil & Transport Comp.

Duitse auto's worden duurder

WOLFSBURG. — Volkswagen verhoogt met ingang van 19 februari de prijzen voor de Duitse markt met gemiddeld 4,4 procent. De maatregel houdt volgens een woordvoerder van de onderneming verband met de sterke druk van de kosten.

Al eerder deze maand hebben andere Duitse autofabrieken hun prijzen verhoogd. Bij Ford en Audi, NSU zijn de auto's gemiddeld 5,4 procent duurder geworden. Bij Opel 5,7 procent en bij Porsche 3,5 à 4,6 procent. Van Daimler-Benz worden eveneens prijsverhogingen verwacht.

Dollardevaluatie voor VS slechts eerste stap

WASHINGTON — President Nixon heeft dinsdag verklaard dat de devaluatie van de dollar met tien procent slechts de eerste stap is om te bereiken dat de Amerikaanse export beter kan concureren en dat het Amerikaanse bedrijfsleven en de werkgelegenheid worden beschermd.

De Amerikaanse president zei tijdens een bijeenkomst met minister van Financien Shultz dat de Verenigde Staten bij de komende onderhandelingen met handelspartners een krachtige positie zullen innemen mits het congres de regering in Washington machtigt tot het verhogen of verlagen van handelsbelemmeringen. Nixon wees Japan aan als het land dat voor de Verenigde Staten moeilijkheden op het gebied van de internationale handel heeft veroorzaakt. Nixon zei dat hij geen kritiek leverde op „onze Japanse vrienden maar dat de toenemende invoer van de Verenigde Staten uit Japan het voortbestaan van Amerikaanse industrieen onmogelijk maakt en arbeiders hun baan kost. Nixon zei te wensen dat de Amerikanen begrijpen dat devaluatie de waarde van hun dollars in het binnenland niet beinvloedt. Deze waarde wordt in hoofdzaak beinvloed door de kosten van levensonderhoud en de bestrijding van de inflatie.

Minister Shultz merkte op dat internationale monetaire maatregelen geen vervanging zijn voor discipline bij de binnenlandse economie.

President Nixon zei dat verlaging van de Amerikaanse handelsbarrières bij de komende internationale onderhandelingen slechts een kant van de zaak is. Wij zullen zowel omhoog als omlaag moeten gaan: alleen dan kan er sprake zijn van een eerlijke kans voor Amerikaanse produkten in hetgbuitenland, aldus Nixon. Tijdens teveel onderhandelingen met het buitenland hebben wij compromissen in negatieve zin moeten sluiten terwijl anderen positieve resultaten boekten, zo zei president Nixon. De wereld zou een betere plaats zijn indien de handelsbelemmeringen worden verlaagd. Andere landen dienen afstand te doen van hun discriminerende beleid en de Verenigde Staten moeten in staat zijn harder te onderhandelen. Devaluatie van de dollar is in het gunstigste geval een tijdelijke oplossing van de moeilijkheden. Daarom, zo zei president Nixon, moet handelswetgeving hierop volgen.

SAMBUMBU

Papa heeft duidelijk laten merken, dat hij allerminst tevreden is over de jongeman, waarmee zijn dochter bevriend is.

Maar nu breekt hij los.

Met de vaart waarmee hij de koraal binnenreed, was al te merken, dat er onweer op komst is.

„En nou is het uit met die knul. Helemaal uit, en voorgoed. Zo niet, dan ga je nu op staande voet mijn huis uit. Een snotneus van zeventien die ik op het Campo ontmoet, trouwen met mijn dochter, dat nooit! "

Curacaoenaars vormen een raadselachtig unicum in de volkengemeenschap.

Ze bezitten namelijk geen zin voor humor. Een merkwaardige lacune.

Het is ontdekt door iemand die het weten kan: een onderwijzer die reeds vijf weken en twee dagen op het eiland vertoeft.

In zijn klas heeft hij uit een Nederlands humoristisch blaadje moppen voorgelezen, velen, tientallen.

Maar ze lachten niet.

P. B.

BELEID VOLKSKREDIETBANK GEBREKKIG

Rekenkamer rappelleert nogmaals:

Waar bleven f. 60.000 van Bouwkredietbank?

(Van onze financiële medewerker)

WILLEMSTAD. – Over de Bouwkredietbank van de Nederlandse Antillen geeft de Rekenkamer op pagina 34 van haar verslag over 1971 verschillende cijfers. Het verlies over 1968 bedraagt 95.490 en dat van 1969 133.245 gulden. Op beide bedragen wordt 60.000 in mindering gebracht, die de landsbegroting uitkeert aan deze instelling. De stijging van het verliessaldo wordt veroorzaakt door de meerdere personeelskosten, welke zijn opgelopen tot 128.000 gulden in 1969. In 1969 werden 41 hypothecaire leningen verstrekt met een totaal bedrag van 317.000 gulden. Aangezien de liquiditeiten gemiddeld een half miljoen bedroegen, hadden veel meer leningen kunnen worden verstrekt volgens de Kamer. Met deze liquide middelen is slechts 2,6 procent rente gemaakt door belegging bij de plaatselijke banken, hoewel de Bouwkredietbankverordening voorschrijft dat belegging bij de Bank van de Nederlandse Antillen moet plaats vinden. De gemiddelde achterstand is met regelmaat aan het oplopen. Van 350.000 gulden ultimo 1966 tot 364.00 reeds in 1969. Pas in 1970 zijn invorderingsmaatregelen genomen om de achterstand op Curaçao te verkleinen, die inderdaad tot een daling met 23.000 hebben geleid. Ook op de andere eilanden zijn incassopogingen echter dringend gewenst.

Geldbedrag was 16 maanden zoek

In februari 1968 heeft de Rekenkamer schriftelijk de aandacht van de minister gevraagd voor het feit dat een bedrag van zestigduizend gulden – dat was de rentebijdrage van het Land in de exploitatie voor 1968 – gedurende zestien maanden renteloos en buiten de kasverantwoording van de Bouwkredietbank zijn gebleven. Als in die zestien maanden de kas eens was gecontroleerd door de landsaccountantsdienst was verduistering geconstateerd van een bedrag van 60.000 gulden. Aangezien de kas in die tijd niet is gecontroleerd, weet niemand officieel dat gedurende zestien maanden dit geld zoek is geweest. De Kamer heeft verzocht om maatregelen ter voorkoming van deze onregelmatigheden. Op deze brief, die inmiddels 12 (twaalf) keer in herinnering is gebracht heeft de Kamer nog geen antwoord ontvangen. Het is natuurlijk een koud kunstje na te gaan wie het mandaat voor ontvangst van de 60.000 heeft getekend en wie na zestien maanden het bedrag in de kas heeft teruggestort. Het is uiterst merkwaardig dat de regering, die na twaalf rappels echt wel weet waarover het hier gaat, niet disciplinair is opgetreden.

Precedent

Dit precedent machtigt in feite de andere ambtenaren van de overheid om eveneens een greep in de kas te doen en dan na zestien maanden de centjes terug te brengen. Hoge bomen vangen veel wind, maar wij hebben in dit speciale geval toch het idee dat de wind niet uit de goede hoek waait.

Na het onderwerp in 1970 in haar jaarverslag te hebben overgeslagen, is de Rekenkamer er in 1971 gelukkig weer op terug gekomen. Op 19 november 1970 heeft de Amigoe in extenso deze aangelegenheid gepubliceerd; als slotzin staat in dit artikel: „Kennis dragen van deze feiten en niet corrigerend optreden laadt het odium van corruptie op de Antillen". We zijn nu ruim twee jaar verder, maar van deze zinsnede behoeft nog geen woord te worden teruggenomen. Bij de aanstaande verkiezingen voor de Staten zullen de oppositiepartijen vermoedelijk wel naar voren brengen hoe over deze aangelegenheid wordt gedacht.

Volkscredietbank

Ook de Volkskredietbank heeft de aandacht gehad van de Rekenkamer. In de Amigoe zijn reeds eerder enkele artikelen verschenen, waarin de thans door de Kamer naar voren gebrachte gegevens waren verwerkt. Inmiddels hebben de Staten besloten het verlies op de leningen te dekken door vijf jaar achtereen ten laste van de landsbegroting aan deze instelling 400.000 gulden uit te keren.

De minister heeft bij de verdediging in de Staten gesteld dat bij het verlenen van krediet aan de sociaal zwakkeren uiteraard meer risico wordt gelopen waardoor de terugbetaling vaak niet zeker is. Het is nogal gortig als deze kredietverlening twee miljoen moet gaan kosten. Daarbij komt dat ondanks een besluit van de Raad van Commissarissen om de uitgifte van nieuwe leningen te staken in de eerste helft van 1969 voor een bedrag van 1.655.000 gulden aan nieuwe leningen werd uitgegeven door samenwerking tussen twee commissarissen en de directie. Een brief van 18 juni 1969 over deze kwestie bleef wederom onbeantwoord. Voor de achterstallige vorderingen ad 2.102.000 gulden is een voorziening getroffen van 1.923.000 gulden. Ook in de nu nog niet achterstallige bedragen zullen evenwel oninbare posten voorkomen.

Door het ontbreken van een financiële planning is in 1969 wederom een gebrekkig financieel beleid gevoerd. Mede daardoor beschikte de Volkskredietbank over te ruime liquide middelen. Het is maar een rare zaak dat het Land geld leent tegen zes procent, het aan de Volkskredietbank doorgeeft tegen vijf procent en dat deze bank het geld op deposito uitzet om er 4 1/2 procent mee te verdienen.

In 1970 heeft de landsaccountantsdienst onregelmatigheden geconstateerd bij de Volkskredietbank op Sint Eustatius. Het onderzoek dat hierop volgde was zeer tijdrovend door de chaotische toestand van de administratie en de tegenwerking van de agent van de bank. Het tekort werd berekend op 7.197,60, waarvan de rechter zevenduizend gulden bewezen achtte. Inmiddels is de helft hiervan terug betaald.

Landsloterij

De Landsloterij draait de laatste jaren wat gunstiger. Het percentage van de onverkochte loten is van elf procent in 1968 gedaald tot twee procent in 1970. Uit het voordelige exploitatiesaldo werd jaarlijks circa 97.000 ter beschikking gesteld van organisaties, stichtingen en verenigingen de behoefte hebben aan overheidssteun. Doordat evenwel aanzienlijk minder wordt uitgekeerd dan de voordelige saldi bedroegen is een reserve gevormd met de benaming „Nader te verdelen opbrengst" tot een bedrag van 413.931 gulden. Naar aanleiding van een opmerking hierover heeft de minister gesteld dat voor personen werkzaam bij deze instelling pensioenvoorzieningen getroffen zullen worden, die ten laste van deze post moeten komen. Het heeft dus ongeveer twintig jaar geduurd voordat het personeel van dit semi-overheidsorgaan gelijk zal worden geschakeld met de overige overheidsdienaren. Afgewacht zal moeten worden of dezelfde pensioenvoorzieningen zullen worden getroffen. Hier wordt overigens wel recht gedaan ten koste van de verenigingen en stichtingen, terwijl het Land van elk lot van vijftien gulden nog 2,50 aan zegelbelasting heeft getoucheerd.

Het exploitatieverlies van het autobusbedrijf Curaçao, dat inmiddels aan het eilandgebied werd overgedragen bedroeg in de jaren 1968 tot en met 1970 in totaal 728.000. De inefficiëncy van dit bedrijf komt scherp tot uitdrukking als men de werkelijke kosten en urenbesteding vergelijkt met de normen van de deskundige, die een onderzoek in dit bedrijf heeft ingesteld. De materiële kosten zijn tweemaal te hoog en in de urenverantwoordingen worden afwijkingen geconstateerd van vele malen de norm. Van de 32 bussen verkeerden er in 1971 elf in redelijke staat, dat is een derde deel, maar je moet er niet achter rijden. De slechte conditie van het wagenpark leidt tot grote moeilijkheden bij de uitvoering van de geplande ritten. In vijf jaar is het aantal passagiers van 1,6 miljoen dan ook teruggelopen tot circa 700.000. Ten laste van de landsbegroting is in 1971 een uitkering geraamd van 1,8 miljoen voor de geaccumuleerde verliezen tot en met 1971. Voor 1972 had toch nog met een bedrag van 300.000 gulden rekening moeten worden gehouden.

Door vreemde handelingen met het kasgeld zijn verschillen ontstaan tot een bedrag van 4788, terwijl onrechtmatig bedragen zijn uitgekeerd tot 1221 gulden. Desgevraagd deelde de minister mee dat de onrechtmatig uitgekeerde bedragen zullen worden teruggevorderd. Ten aanzien van de verschillen van 4788 gulden is geen reactie ontvangen. In het veen kijkt men kennelijk niet op een turfje.

Ook over de gang van zaken bij Cambes geeft de Rekenkamer haar mening. Het eigen vermogen is per 31 december 1970 opgebouwd uit 650.000 gulden van het Land zelf, 100.000 gulden reserve en 145.000 gulden onverdeelde winst. Met name 1970 heeft tot deze onverdeelde winst geleid (winst 153.000 tegen in 1969 verlies 33.500). Tot het verbeterde resultaat hebben geleid de produktiviteitsstijging, de grotere omzetten en de verbeterde winstmarge, alhoewel ook de kosten met 163.000 zijn gestegen. De mogelijkheid bestaat dat de produktie te hoog wordt opgevoerd. De voorraden ultimo 1970 zijn tweemaal zo hoog als die van ultimo 1969. In deze voorraden zit een nog niet gerealiseerde winst van 26.000 gulden, welke winst reeds wordt geboekt bij de levering van de fabriek aan de handelsonderneming.

Tot zover het verslag van de Rekenkamer.



WILLEMSTAD. – Bij de Dienst Arbeidszorg werd onlangs afscheid genomen van de heer Martins S. Crispulo. De heer Crispulo, die in verband met het bereiken van de pensioengerechtigde leeftijd de Dienst verlaat, werd toegesproken door het Hoofd van de Dienst Arbeidszorg, de heer J.A.F. Spit, die hem namens het personeel van de afdeling Vakontwikkeling voor volwassenen een aandenken overhandigde. Op de foto is het moment vastgelegd, dat de heer Crispulo het geschenk in ontvangst neemt.

Bemiddeling in conflict T.I.-CFW

WILLEMSTAD – Landsbemiddelaar drs R.F. Pieternella heeft zowel gisteren als vandaag besprekingen gevoerd met afgevaardigden van de CFW en van de Texas Instruments-directie om te trachten een oplossing te vinden voor het conflict dat tussen beide partijen is gerezen in de eindfase van de cao-onderhandelingen. De landsbemiddelaar deelde desgevraagd aan de Amigoe mee dat naar zijn oordeel er sprake is van een ernstige communicatiestoornis tussen de vakbond en de T.I.-direktie.

Zoals de Amigoe zaterdag j.l. berichtte is het CFW-bestuur zeer verbolgen over een memorandum dat de T.I.-direktie eerder deze maand uitgaf en waarin verhogingen in het vooruitzicht werden gesteld die in feite door de onderhandelingen zijn bereikt. De CFW heeft hierop geantwoord met een in felle bewoordingen gesteld pamflet waarin de houding van de T.I.-management wordtveroordeeld.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD – Gisteren waren er in het Curaçaos verkeer zeventien aanrijdingen, waarbij de politie ingeschakeld werd. Bij deze ongelukken vielen twee gewonden. De materiële schade wordt geraamd op 4.800 gulden.

Bai bini

Den mondi grandi di Seiroma
te ainda tin un monton
di piedra ku katib'a laga
sin kab'e trah' muray'e Shon.

Den Kaya Grandi' Otrabanda
i tras di lomba di Brion
te ainda tin buraku
kobá pa man di rebelion.

elis juliana

Hubentud Progresista vraagt zendtijd

WILLEMSTAD – De recentelijk opgerichte politieke groepering de „Hubentud Progresista" heeft, zo blijkt uit een vandaag verzonden telegram aan de directie van Tele-Curacao op 6 februari j.l. in een schrijven een aanvraag om t.v.-zendtijd, gedaan. „Betreuren ten zeerste uitblijven antwoord onze brief d.d. 6 februari betreffende aanvrage zendtijd – langer uitblijven verstoort actieprogramma", aldus het verzonden telegram.

De directie van Tele-Curacao door ons om een reactie gevraagd, doet melding van een gisteren verzonden „antwoord per aangetekende post." Men wenste zijdens Tele-Curacao geen verder commentaar te leveren, omtrent het wel of niet verstrekken van zendtijd aan „Hubentud Progresista."



Siman pasá nos lectornan por a sera conoci cu e edificio di BAR RESTAURANT GOLDEN STAR situá den e vecindario tranquilo di laboratorio, Socratesstraat 2 (Rotterdamweg telefoon 54795 y 54865.

Awe nos kier mustra e interior di e restaurant ta haciendo su mes dia pa dia mas y mas conoci door di e platonan criollo delicioso manera bestia chiki, carcó a la parilla of stobá, comcomber stobá, colo stobá, sopi mondongo etc. etc. cu nan ta sirbi ei. Si bo kier piscá, porkchop of un bon steak tambe nan ta a la orden. Den un ambiente sumamente agradabel bo ta worde atende pa su propio donjo y bo por goza di tur sorto di bebidanan exquisito di marcanan renombrá. Adémas si bo mester di ijs na saco pa bo fiestanan of pa bai beach, bo por hanja cumpra ei tambe. Den un palabra GOLDEN STAR t'ei pa dunabo e servicio cu bo ta desea. Sr. y Sra. Burke gustosamente lo kier „welcome" bo den nan bar restaurant na kwalkier momento.

(i.m.)

Beklaagde: rechter heeft mij geprovoceerd

Twee weken cel voor mishandeling rechter

WILLEMSTAD. – Ruim vier uur heeft gistermorgen de behandeling van de rechtszaak tegen de ex-politie-agent S. in beslag genomen. Het geheel had een onordelijk verward verloop, vooral door de onsamenhangende redeneringen die de beklaagde tot vervelens toe ten beste gaf. Het leek wel of hij zich tot doel had gesteld zo raar mogelijk te doen en daar is hij dan zeker in geslaagd. Van zijn pleidooi bijvoorbeeld is het totaal onmogelijk een korte samenvatting te geven omdat het eigenlijk tot één grote chaos van losse woorden en opmerkingen verviel. De houding van de beklaagde was zonder meer aanmatigend en hij schroomde er niet voor rechter mr F.C. Fliek er herhaaldelijk op te wijzen hoe hij te zitting behoorde te leiden. Hoewel de rechter duidelijk geïrriteerd was en een paar keer de beklaagde onomwonden op zijn nummer zette wist hij in algemeen toch zijn kalmte te bewaren. Dit in tegenstelling tot de beklaagde die hoe langer hoe meer buiten zijn zinnen scheen te raken. Vooral ook nadat officier van justitie mr Van Riemsdijk 4 maanden opsluiting had gevraagd. De rechter zou uiteindelijk de gevangenisstraf beperken tot twee weken.

De zitting begon ermee dat mr J.C.H. Engel aan S. mededeelde dat de redenen van wraking die hij vorige week tegen rechter Fliek naar voren had gebracht om verschillende redenen ongegrond werden geacht. Vorige week had de beklaagde verklaard dat hij mr Fliek niet als rechter wilde hebben omdat die reeds eerder een zaak van hem had behandeld en omdat er bovendien een persoonlijke vijandschap tussen hen beiden zou bestaan. Rechter Engel benadrukte dat het feit dat de rechter reeds eerder een andere zaak tegen dezelfde beklaagde had behandeld niets te betekenen had daar dit constant gebeurde. Het begon dus met een tegenvaller voor beklaagde die triomfantelijk de zaal betrad in de waan dat mr Engel persoonlijk zijn zaak zou leiden. In totaal werden S. in de dagvaarding drie punten ten laste gelegd. In de eerste plaats dat hij op 24 oktober van het vorig jaar de rechter mr C.H.B. Boot met de dood had bedreigd, in de tweede plaats dat hij de rechter had mishandeld door hem een vuistslag in het gezicht te geven en hem te schoppen en te slaan en in de derde plaats dat hij het colbertjasje van de rechter had vernield door er met geweld aan te rukken.

Gepikeerd

Op de bewuste dag was beklaagde 's morgens al heel vroeg bij het stadhuis waar hij rechter Boot op ging staan wachten nadat men hem binnen had verteld dat de rechter nog niet was gearriveerd. S. was al een hele tijd gepikeerd door het feit dat deze rechter beslag had laten leggen op een gunstgave van zesduizend gulden die hij achteraf van de overheid had gekregen. S. was des te kwader omdat hij na een geruchtmakende zaak wegens oplichting was veroordeeld en bovendien failliet was verklaard. Het faillissement was echter inmiddels afgelopen en hij was niet te spreken over het feit dat de rechter ook dit geld onder de vele crediteuren zou gaan verdelen. S. echter was van plan geweest met het geld naar het buitenland te gaan om daar genezing te zoeken voor zijn been dat na een auto-ongeluk invalide was gebleven. S. had reeds eerder hierover een onderhoud met rechter Boot gehad die daarna besloot alleen de helft van de overheidsuitkering aan de crediteuren te geven en de andere helft aan S. te laten zodat die zijn plannen uit kon voeren. Deze gewijzigde beschikking was inmiddels al uitgegaan toen beklaagde de rechter voor het stadhuis te lijf ging. Beklaagde echter beweerde dat hij maar een beschikking had gekregen en dat was de eerste. Een gewijzigde beschikking had hij nooit gezien.

Rekenschap

Toen hij hoe dan ook voor het stadhuis in alle openbaarheid de rechter om rekenschap vroeg geraakte hij op een gegeven moment dusdanig opgewonden omdat de rechter hem naar zijn smaak niet behoorlijk te woord stond, dat hij hem met een gebalde vuist in het gelaat sloeg. De rechter liep hierbij een bloedneus, en een blauw oog op terwijl zijn bril op de grond viel. De rechter probeerde zich toen om hulp roepend uit de voeten te maken maar viel even later onder een geparkeerde auto. S. ging hem achterna en probeerde hem onder de auto vandaan te trekken. Op de vraag van de rechter waarom beklaagde het slachtoffer achterna bleef zitten antwoordde S. dat dat een kwestie van mentaliteit was die de rechter toch niet kon begrijpen. Uiteindelijk werd de agressieve S. door iemand vastgegrepen. De rechter zelf ging nadat hij zijn bril had opgeraapt onmiddelijk aangifte doen bij de recherche.

Over het feit of S. beklaagde nu bedreigd had of niet werd heel wat gezegd. Hij had inderdaad met zoveel woorden gezegd dat hij de rechter kapot zou maken maar hiermee had hij gedoeld op zijn maatschappelijke positie en carrière die hij breken zou. Beklaagde gaf toe dat hij de rechter had mishandeld maar van bedreiging was volgens zijn gevoel geen sprake. Hij legde er tussendoor ook nog even uit dat hij geen racist was. Daar had hij ook geen reden toe want hij was geen macamba maar ook geen neger. „Ik ben in between", aldus beklaagde, „een rasechte indiaan". Maar als je hier om je heen kijkt zie je overal macamba's en op die manier heb je geen schijn van kans.

Bij deze zitting waren er twee getuigen; de waarnemend directeur van Financiën, de heer O. en de mishandelde rechter zelf. Getuige O. vertelde dat een paar dagen voor het gebeuren bij het stadhuis de beklaagde bij hem was geweest met het landsbesluit over zijn gunstgave. Toen hij hoorde dat hem het geld niet mocht worden overhandigd op last van rechter Boot verklaarde hij dat hij de rechter van kant zou maken. Even later verkondigde hij ook met luide stem dat hij alle macamba's met een mitrailleur dood zou schieten. Op de zitting zelf bagatelliseerde hij grinnikend: het is toch irreëel, alle macamba's dood-

(Vervolg op pag. 8)

Telefoongids is gereed

WILLEMSTAD. – In de vergaderzaal van het Bestuurskantoor vond op 13 februari jl. de overhandiging plaats van de nieuwe telefoongids 1973 aan de gedeputeerde van de Telefoondienst, de heer E. Cijntje. De overhandiging geschiedde door de heer Jacques F. Jonkhout manager van de I.T.T. Ned. Ant.

De nieuwe telefoongids is voorzien van een aantrekkelijke omslag en de bladzijden hebben drie kolommen. De gids heeft nu een internationale afmeting, zoals die o.m. ook gebruikt wordt in Nederland, België, Puerto Rico en de Virgin Islands.

Dief en heler

WILLEMSTAD – In verband met een inbraak in een kledingszaak aan de Gosieweg die een dezer dagen plaatsvond is gisteren door de recherche de 28-jarige O. aangehouden. In zijn woning zijn verschillende kledingstukken aangetroffen. Op zijn aanwijzing werden ook in de mondi in de buurt van zijn huis wat kleren gevonden.

Een op Curaçao woonachtige Bonaireaan is aangehouden, verdacht van heling. Hij had een herenpolshorloge in zijn bezit die van de inbraak bij de juwelierszaak S. en F. op Bonaire afkomstig was. De verdachte is ingesloten.

Conference via Curom van Wim Kan

WILLEMSTAD – De Curom zendt op zondagavond om half tien 's avonds de oudejaarsconferentie uit van Wim Kan welke in december j.l. in Nederland werd gehouden.

Wim Kan heeft via de Wereldomroep deze conference aan de Curom aangeboden als geschenk ter gelegenheid van het veertigjarig jubileum. Het programma duurt een uur.

Openbare vergadering van de Eilandsraad van Aruba op dinsdag, 20 februari 1973, des morgens om 9.00 uur.

AGENDA

1. Ingekomen stukken.
2. Brief van het Bestuurscollege dd. 26 januari 1973 betreffende de beschikbaarstelling van aanvullend krediet ten behoeve van voorzieningen in en bij het nieuwe stationsgebouw.
3. Brief van het Bestuurscollege dd. 31 januari 1973 betreffende het verzoekschrift van de heer L. Hernandez van 19 november 1972 inzake de toekenning van een schadevergoeding.
4. Ontwerp-eilandsverordening tot wijziging van de begroting voor 1962.
5. Ontwerp-raadsbesluit tot vaststelling van de afschrijvingspercentages voor de Dienst voor Openbare Werken voor het dienstjaar 1973 (Uitvoering Beheersverordening Dienst voor Openbare Werken).
6. Ontwerp-eilandsverordening tot vaststelling van de begroting van de Dienst voor Openbare Werken voor het dienstjaar 1973.
7. Ontwerp-raadsbesluit tot vaststelling van de afschrijvingspercentages voor het Water- en Energiebedrijf voor het dienstjaar 1973 (Uitvoering Beheersverordening Water- en Energiebedrijf).
8. Ontwerp-eilandsverordening tot vaststelling van de begroting van het Water- en Energiebedrijf voor het dienstjaar 1973.
9. Ontwerp-raadsbesluit tot vaststelling van de afschrijvingspercentages voor de Telefoondienst voor het dienstjaar 1973.
10. Ontwerp-eilandsverordening tot vaststelling van de begroting van de Telefoondienst voor het dienstjaar 1973.
11. Ontwerp-raadsbesluit tot vaststelling van de afschrijvingspercentages voor het Administratiebureau Ontwikkelingsprojekten voor het dienstjaar 1973 (Uitvoering Beheersverordening Administratiebureau Ontwikkelingsprojekten).
12. Ontwerp-eilandsverordening tot vaststelling van de begroting van het Administratiebureau Ontwikkelingsprojekten voor het dienstjaar 1973.
13. Ontwerp-raadsbesluit tot vaststelling van de afschrijvingspercentages (Uitvoering Eilandsverordening reserves en fondsen 1959; Ab. 1959 no. 18).
14. Ontwerp-eilandsverordening tot vaststelling van de begroting voor het dienstjaar 1973.

Oranjestad, 12 februari 1973.
De Voorzitter, Wnd,
F. WERNET.

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van Amigoe, Nassaustraat 110; voorts in Oranjestad bij Refresquería van Sepp Wever; La Fama en La Popular; Edwins Drive-In te Savaneta; Nicolas Store; De Wit Store in Dividivi; Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbeanhotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.
Kantooruren: werkdagen 08.15-12.00 14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

TELEFOONNUMMERS
1233 – abonnementen, advertenties, klachten en incasso;
1492 – uitsluitend redactie en directie.
NA KANTOORUREN VOOR SPOEDGEVALLEN: 1639 – 2950 – 3855

TAXICENTRALE: 24 uur per dag, TEL.: 2116 of 1604.

BIOSCOPEN
ORANJESTAD: De Veer: 20.00 The Godfather (18 jr); Rialto: 20.00 The return of Ringo (18 jr). BALASHI: Drive-In: 20.30 Fool (14 jr). SAN NICOLAS: Principal: 20.30 The only way out is dead (14 jr).

WIT-GELE KRUIS: Dakota en Oranjestad: zr Francina; Noord en Oranjestad: zr Felicitas; Santa Cruz en Paradera: zr Ludovic; Savaneta en Brazil: zr Michaela; San Nicolas: zr Perpetua; San Pedro-hospitaal, tel.: 2200.

WACHTREGELING DOKTOREN: San Nicolas en Savaneta: dokter C. E. Zaandam, tel.: 5816.

WIJKGEBOUWEN: Oranjestad, tel.: 3168; San Nicolas, tel.: 5906; Santa Cruz, tel.: 8288.

BOTICA'S (nachtdienst):
ORANJESTAD: Aruba, tel.: 1081; SAN NICOLAS: San Lucas, tel.: 5119.

DIVERSEN
A.R.V.: 20.00 algemene ledenvergadering - Sociedad Bolivariana.
CAIQUETIOSCLUB: 20.00-24.00 feest voor leden - kroning koningin en jeugdkoningin - Paradera, MUZ.: The Smokers.
KAMER VAN KOOPHANDEL: 20.00 algemene bijeenkomst - handelaren. OND.: Koopavonden.
S.A.C.: 20.00 verkiezing districtskoningin Oranjestad - Sociedad Bolivariana.

SPORT
EAGLECLUB: 20.00 schaken.
TIVOLICLUB: 20.00 kegelen.
VOETBAL: 20.00 Tropical S.C. vs Vitesse - A.kl. - L.S.P.

VRIJDAG

DIVERSEN
BIBLIOBUS: 08.00-10.30 te Savaneta; 11.00-13.30 te Brazil.
CURSUS: n.m. beeldende expressie - leerlingen van twaalf jaar en ouder - C.C.A.
CARIBECLUB: 19.30-20.30 volleyball-training - meisjes boven veertien jaar.
LUCHTPOSTSLUITING: 15.00 voor Europa en New York - postkantoor; 16.30 voor New York - hulppostkantoor Beatrix-luchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)
TENTOONSTELLINGSCOMMISSIE C.C.A.: 14.00-17.00 gelegenheid gratis kunsttijdschriften te lezen - C.C.A.
ALGEMENE HUISWERKCURSUS, ORANJESTAD: 16.00-18.00 voor leerlingen MAVO-scholen, eerste drie klassen HAVO of Atheneum - Mon Plaisircollege, Oranjestad.
Y.M.C.A.: 17.30-18.30 rolschaatsen - meisjes; 18.30-19.30 rolschaatsen - meisjes; 18.30-19.30 rolschaatsen - jongens; 20.00-21.00 rolschaatsen - tieners - clubgebouw San Nicolas.
ANT. ONDERWIJSINSTELLING: SPREEKUUR: maandag tot en met vrijdag van 16.00 tot 19.00; zaterdag van 10.00 tot 12.00 t.h.v. dhr Raymann, Torricellistraat 10, Oranjestad.
TOERISTENSCHIP: 06.00-06.00 Raffaello - vert. SELMA.
FILMVOORSTELLING: 19.00 voor de jeugd - openluchtbios, Oranjestad. FILM: Gullivers reizen.

Ir. Van Rijswijk overleden

ORANJESTAD – Op 77-jarige leeftijd is in Den Haag overleden ir. Klaas A. van Rijswijk, oud-waarnemend gezaghebber van de Bovenwindse Eilanden. De heer van Rijswijk, landbouwkundig ingenieur, kwam in 1951 naar Sint Eustatius, waar hij de plantages Little Mountain, Tumbledown Dick en Fairplay kocht en een groots opgezet landbouw- en veeteeltbedrijf stichtte.

Enkele Nederlandse arbeidskrachten kwamen ervoor uit. In Oranjestad kocht Van Rijswijk de achttiende eeuwse villa van Donker, waar in 1781 admiraal Rodney verblijf hield. Van april tot november 1953 nam Ir. Van Rijswijk waar voor gezaghebber J.C. Paap.

Enige jaren geleden verlieten de heer en mevrouw Van Rijswijk Sint Eustatius en vestigden zich in Zuid-Frankrijk. Tijdens een kort bezoek aan Nederland kwam de heer Van Rijswijk te overlijden.

Vrijspraak gevraagd in proefproces

O.M. meent: parkeren op trottoirs niet verboden

ORANJESTAD. – Voor de rechter in eerste aanleg werden gisternmorgen drie zaken behandeld, die door het Openbaar Ministerie waren aangespannen tegen een persoon, die zijn auto op voor voetgangers bestemde plaatsen had geparkeerd. Met deze „proefprocessen" wil men toetsen of er inderdaad een leemte in de Arubaanse wegenverkeersverordening bestaat, waardoor men de laatste jaren straffeloos zijn wagen op voor voetgangers bestemde plaatsen kan parkeren. In de ene zaak werd artikel 18 eerste lid en sub B: „stilstaan uiterste rechterzijde van de rijbaan" ten laste gelegd, in de tweede zaak artikel 24: „bestuurders uitsluitend gebruik maken van de rijbaan" en in de derde zaak artikel 18 eerste lid sub a: „zodanig stilstaan vrijheid verkeer meer dan nodig wordt belemmerd". Het openbaar ministerie stelt zich op het standpunt dat uit de bestaande wetten niet anders geconcludeerd kan worden dan dat het parkeren (stilstaan) op trottoirs op Aruba niet verboden is. In de eerste twee zaken concludeerde de ambtenaar van het Openbaar ministerie F. Wernet ontslag van rechtsvervolging en in de andere zaak ontslag van rechtsvervolging of vrijspraak. De rechter zal over veertien dagen vonnis wijzen. Zoals bekend zal tegen dit vonnis, wat de uitspraak ook moge zijn, hoger beroep worden aangetekend. Het Hof van Justitie heeft reeds toegezegd dit hoger beroep direct te zullen behandelen.

Afwijking met Curacao

De ambtenaar van het openbaar ministerie wees er bij alle drie de zaken op, dat de regeling van parkeren (eigenlijk stilstaan) van voertuigen op Aruba een eigenaardige afwijking vertoont van die van Curacao en van het (oude) Nederlandse Wegenverkeersreglement. Artikel achttien eerste lid aanhef en sub. d. van de Wegenverkeersverordening Curacao verbiedt voertuigen te doen of te laten stilstaan „op rijwielpaden en op voetpaden, met dien verstande enz." (nagenoeg gelijk aan artikel 31/1 /d WVR Nederland-oud). De WV Aruba verbiedt echter (artikel 18 eerste lid aanhef en sub d): „op rijwielpaden, met dien verstande enz." In de toelichting wordt voor dit verschil geen verklaring gegeven. In het begin van de 60-er jaren is het Eilandsbestuur op dat verschil opmerkzaam gemaakt, hetgeen geen gevolg heeft gehad.

Teneinde in deze leemte te voorzien heeft het O.M. een voorontwerp landsverordening aan de minister van Justitie aangeboden. Nu het verkeer „landszaak" is geworden kan het eilandgebied Aruba de verordening niet meer wijzigen. De minister wenst, aldus de ambtenaar van het O.M., alvorens tot indiening van dit onderwerp over te gaan, de rechterlijke beslissingen uitgelokt worden of het parkeren op voetpaden strafrechterlijk kan worden tegegegaan op grond van enige der overige artikelen van de WV Aruba. Daarom worden deze drie proefprocessen aangespannen.

Ten aanzien van artikel 18 sub B „Stilstaan anders van op de uiterste rechterzijde van de rijbaan" biedt volgens het O.M. geen uitkomst. In verband hiermede werd een arrest van 22 november 1960 van de Hoge Raad aangehaald met betrekking tot gelijkluidige bepaling, waarbij de H.R. besliste, dat deze aldus moest worden verstaan, dat wanneer de bestuurder van een motorrijtuig (bij gebreke enz.) zijn motorrijtuig doet of laat stilstaan op een rijbaan zulks moet geschieden aan de uiterste rechterzijde daarvan, doch dat deze bepaling aan de bestuurder van een motor rijtuig niet verbiedt dit te doen stilstaan op een verhoogde groenstrook, geheel buiten de rijbaan gelegen (hoewel deel uit makend van de weg). Het O.M. zag niet in, dat hier enige verschil bestaat tussen bermen en voetpaden omdat de Hoge Raad nu juist heeft uitgemaakt, dat het artikel uitsluitend betrekking heeft op de rijbaan en niet op wat daarnaast ligt. Ten aanzien van de zaak waar artikel 24 ten laste werd gelegd was het O.M. van mening, dat de strekking van dit artikel uitsluitend een regeling is te geven met betrekking tot het rijdend verkeer. Een pendant van het eerste gedeelte van het eerste lid komt volgens het O.M. in de Nederlandse wetgeving niet voor en is een „Antilliaans vondst" welke in de memorie ook niet nader is toegelicht. De strekking van het artikel is dan ook niet duidelijk, wat het nu eigenlijk verbied. Uit een oogpunt van wetsystematiek concludeerde het O.M. dat het artikel uitsluitend betrekking heeft op het rijdend verkeer en niet op het doen of laten stilstaan. Indien het artikel wel toepasselijk wordt geacht zijn er ook gevolgen: dan moet ook verboden geacht worden te parkeren op bermen, groenstroken en andere stukken grond direct langs de openbare weg, die immers krachtens de definitie van weg (artikel 1 WVA) van de weg deel uitmaken. Dat wil dus zeggen, dat ingeval van recepties in de grote hotels alle auto's die niet op het parkeerterrein kunnen, en dat zijn er veel, op de rijbaan van de boulevard geparkeerd moeten worden, waarmede de verkeersveiligheid niet gediend is.

Tenslotte in de derde zaak. Het O.M. gaf toe dat dit artikel nog een bijzondere moeilijkheid bood voor het opzetten van een proefproces: het is uiteraard altijd mogelijk zich een geval te denken, dat parkeren op de stoep hinderlijk of gevaarlijk is voor het rijverkeer b.v. wanneer bij een hoek, het uitzicht wordt benomen of het verkeer op de rijbaan uitsteekt. Voor vervolging echter niet interessant, het gaat er slechts om of het artikel op grote schaal (bv. bij een „actie") en dus op eenvoudige wijze gehanteerd kan worden, zonder te letten op allerlei bijzondere omstandigheden. Het O.M. stelde dat de vraag die beantwoord moet worden is of doen of laten stilstaan op een voetpad ipso facto onnodige vrijheidsbelemmering van het verkeer of in gevaar brengen van de veiligheid met zich brengt. Na enige vonnissen van de H.R. te hebben aangehaald kwam het O.M. tot de conclusie dat in bedoeld artikel onder verkeer niet „voetganger" begrepen dient te worden.

Artikel 18 eist bovendien dat het verkeer „meer dan nodig" gehinderd moet zijn. Zeker zolang de voetganger zonder van de stoep af te hoeven langs de geparkeerde auto kan lopen lijkt dit niet het geval te zijn. Ook kan onder die omstandigheden moeilijk gezegd worden dat de voetganger gevaar loopt. Met betrekking tot de conclusie uit dit alles kan geaarzeld worden. Indien aan het gedeelte van de tenlastelegging van „zodanig" tot „ingevaar gebracht" louter kwalificatieve betekenis wordt gehecht zal ontslag van rechtsvervolging dienen te volgen, als het – mede – feitelijk wordt opgevat: vrijspraak.

Tilburgse wethouder De Grood op Aruba

ORANJESTAD – De Tilburgse wethouder Ed de Grood die met echtgenote een veertiendaagse reis naar de Nederlandse Antillen maakt heeft vandaag een bezoek aan Aruba gebracht. Op Aruba vertoefde ook de Tilburgse neuroloog-chirurg dr De Grood die regelmatig de Antillen bezoekt. Het echtpaar Ed de Grood was op Aruba de gast van hun stadgenoot de heer Jos van der Schoot.

Hedenmorgen half elf had een bijeenkomst plaats op het kantoor van de architect Den Oduber van de Aruba Associated Architects, die het ontwerp voor de Arubaanse sporthal maakte. Hierbij waren ook aanwezig de sporthalstichting-voorzitter Izaak Franka, secretaris Jos van der Schoot, penningmeester Carlos Kelkboom en accountant L. Mansveld die het rentabiliteitsrapport voor de stichting maakt.

Met zijn rijke ervaring van de grote Tilburgse sporthal kon wethouder De Grood het stichtingsbestuur de nodige inlichtingen geven en vragen beantwoorden. Reeds bij het begin van de stichting had wethouder De Grood belangstelling getoond in het Arubaanse project door tekeningen en dergelijke beschikbaar te stellen, terwijl bij bezoek van de secretaris aan Tilburg hij met wethouder De Grood een rondgang door de Tilburgse hal maakte.

Namens het stichtingsbestuur werd wethouder De Grood dank gebracht voor de belangstelling en raadgevingen. Als uiterlijk teken werd hem enige fotoboeken van Aruba aangeboden. Des middags bracht wethouder De Grood in gezelschap van de heer Van der Schoot een bezoek aan waarnemend gezaghebber Frans Wernet, waarbij ook de gedeputeerde voor Onderwijs Max Croes aanwezig was. De rest van de dag werd besteed aan rondritten en bezoek aan het Arubaanse strand. Hedenavond keert het echtpaar De Grood naar Curacao terug om ook nog een eendaags bezoek aan Bonaire te brengen.

ORANJESTAD – Waarnemend-gezaghebber Frans Wernet heeft gistermorgen in zijn hoedanigheid als plaatselijk hoofd van politie, in gezelschap van commissaris J. F. Oldenboom een bezoek aan de verschillende politieposten op Aruba gebracht. Op de foto wnd.-gezaghebber Wernet bij de vreemdelingendienst in gesprek met hoofd van dienst onderinspecteur Martina en personeel.



Slachtoffer bedrijfsongeval was een Brit

SAN NICOLAS. – Nader vernam de Amigoe dat de werknemer die op dinsdagmiddag tijdens werkzaamheden aan boord van de constructiebarge „GEM" door een vallende kraan werd verpletterd en op slag werd gedood, van Britse nationaliteit is. Zijn naam is Roy White. Hij is 43 jaar oud, gehuwd en vader van 3 kinderen.

Zoals reeds gemeld ligt de constructiebarge „GEM" van de Franse Maatschappij „Wimpey" ter hoogte van Curacabaai in zee en is doende voor de „Lago Seaberth" nieuwe meringsmogelijkheden te bouwen.

T. Tromp adjuct havenmeester

ORANJESTAD – Het bestuurscollege van Aruba heeft de loods, de heer Theofile Tromp benoemd tot waarnemend adjunct-havenmeester. De heer Tromp is de eerste Arubaan, die een dergelijke functie bij de Haven en loodsdienst op Aruba bekleedt.

Deze benoeming was noodzakelijk aangezien waarnemend havenmeester J. Sint met het hoofd toeristenbureau Betty Arends naar de VS is vertrokken voor de jaarlijkse besprekingen met scheepvaartmijen. Hierdoor treedt de adjunct havenmeester Bekkeering tijdelijk als waarnemend havenmeester op.

Venezolaans bruha-paar gearresteerd

SAN NICOLAS. – Door de recherche werd dinsdagmorgen in een woning aan de Watapana Gezaag twee Venezolanen aangehouden en ingesloten. Het betrof hier de 42-jarige vrouw C.J.M.P. en haar 23-jarige zoon Z.J.R.M., uit Punto Fijo, die van bruha-praktijken werden verdacht.

In de woning werden een altaar, brandende kaarsen, beelden en bloemen aangetroffen. Uit het onderzoek is gebleken dat diverse goed gelovige personen het paar bezocht hadden op zoek naar „genezing" voor hun kwaal. Het onderzoek in deze zaak wordt voortgezet.

UITSLAG LOTERIJ DEPORTIVO NATIONAL

1. 0987 3. 0922

2. 0556 4. 0668

Prijzen kunnen afgehaald worden bij dhr. R. Pieters Washington 90.

Verlies bij WEB door amdtenarenstaking

ORANJESTAD — Het bestuurscollege deelt op vragen van de eilandsraad mede dat de staking van de ambtenaren een extra verlies heeft opgeleverd door minder inkomen bij het WEB. Voorts verkreeg men minder inkomen door contractuele kortingsbepalingen. Waar alle aspecten hiervan nog niet zijn afgehandeld, kon dit verlies nog niet worden vastgesteld doch zal in de orde van grootte van eenhonderdduizend gulden liggen. Om de moeilijkheden met betrekking in energie-levering tijdens de staking van eilandsambtenaren in juli jl het hoofd te kunnen bieden werd door het bestuurscollege de tussenkomst van de gouverneur ingeroepen.

Dit verzoek leidde er toe dat door bemiddeling van de landsregering de bijstand van personeel van de CDM tot stand kwam. Aan het eilandgebied werden terzake deze bijstand tot nu toe geen kosten in rekening gebracht.

* General Motors beproeft een systeem voor het opwekken van energie door middel van stoomproduktie op basis van steenkool zonder bevuilende bijwerkingen. In een fabriek van de maatschappij in Cleveland is men bezig met een methode om stoom te produceren door schone verbranding van steenkool.

Bouw dokterswoning

PARADERA. — Het Bestuurscollege verwacht dat medio van dit jaar met de bouw van een dokterswoning te Paradera zal worden begonnen. Ten aanzien van de bouw van het nieuwe ziekenhuis aan de Eagle deelt het Bestuurscollege de raad mee, dat het project in zijn geheel goed vordert en dat men zelfs iets voor is op het werkschema.

Joe Bugner bleef hele gevecht overeind

Mohammed Ali bleef op punten baas over Europese kampioen

LAS VEGAS — Muhammad Ali (Cassius Clay) heeft tegen Joe Bugner zijn voorspelling dat de Brit in de zevende ronde knock-out zou gaan niet waar kunnen maken. Bugner, die in januari te Londen een gevecht om de Europese titel tegen Rudy Lubbers (Nederland) zonder overtuiging op punten won, stelde zich bijzonder dapper teweer. De puntenzege van Ali over twaalf ronden was echter onaanvechtbaar. De scores van de juryleden waren 57-54, 56-53 en 57-52, telkens in het voordeel van de Amerikaan. De 22-jarige Bugner was bij de laatste gongslag zwaar getekend, maar wankelde niet.

In bijna iedere ronde trachtte Bugner, die werd aangemoedigd door 1200 Britten onder de 5700 toeschouwers, zijn gevaarlijke linkse in stelling te brengen, maar de dansende Ali wist dit wapen bijna steeds te ontwijken. Van het begin had Ali, die 29 jaar is en zijn 41e overwinning boekte, het initiatief. Reeds in de eerste ronde werd Bugner, die met zijn 99,5 kg één kilogram meer woog dan Ali, onder zijn linkeroog geraakt door een zware linkse hoek en het oog zwol op. Een andere stoot van de Amerikaan deed een snee boven hetzelfde oog ontstaan.

Het leek alsof Muhammad Ali veel eerder met Bugner zou gaan afrekenen dan de door hem voorspelde zevende ronde. Het verweer van de zeven jaar jongere Brit was in de vijfde ronde al aanzienlijk minder geworden. Hij had veel last van de bloedende wonde boven zijn oog en zocht vaak rust in de clinch. Ali zette echter niet door en wachtte kennelijk op de zevende ronde. Maar ook deze fase kwam Bugner, die 43 partijen tot winst bracht, staande te boven. Ali kon zijn tegenstander wel in een hoek drijven, maar vond toch geen opening om de beslissende stoot toe te brengen. Bij de gongslag ging de Amerikaan teleurgesteld naar zijn verzorgingsplaats. In de volgende twee ronden wist Bugner zo nu en dan een rake slag uit te delen. Het was niet veel ten opzichte van de series, die Ali liet neerdalen, maar genoeg om de moed er bij de Britse supporters in te houden. In de tiende ronde kreeg Bugner het uitermate zwaar te verduren. Het bloed stroomde over het gezicht van de Brit na het incasseren van talrijke linksen en rechtsen, maar opnieuw bleef hij overeind. Ook in de laatste twee ronden kon Ali Bugner niet de genadestoot geven. De verzorgers van de Europese kampioen hadden in de minuut pauze tussen de rondes telkens de grootste moeite om het besmeurde gezicht van Bugner weer toonbaar te maken en zagen hun werk meestal direct na de gongslag weer teniet gedaan door een moordende uithaal van Ali. Maar het gevecht ging door, hoewel sommige toeschouwers van mening waren dat de ringrechter er een einde aan diende te maken.

Muhammad Ali was na afloop in zijn kleedkamer vol bewondering voor zijn tegenstander. „Als Bugner zo doorgaat en hard blijft trainen zou hij, als ik me over een paar uitdager voor de wereldkampioen kunnen zijn", zo zei hij.

Bugner verklaarde, dat hij niet zo veel pijn had gehad, maar bezorgd was gewest over zijn oogblessure. En „ik had me niet gerealiseerd, dat Ali's benen zo goed waren", sprak de Brit. Bugner zei, dat hij Ali een keer in de zevende ronde goed te pakken had met een rechtse en Ali ontkende dat niet. De Amerikaan gaf zelfs toe dat hij half knock-out was door de slag, maar voegde daar aan toe deze toestand te boven te zijn gekomen door „de goede vorm van mijn benen". De manager van Bugner, Andy Smith, wilde alleen kwijt dat hij altijd had voorspeld dat zijn pupil op het toppunt van zijn kunnen zal zijn op 25-jarige leeftijd.

Toekomst volleyball „geblokkeerd"

De eerste wedstrijdavond (op dinsdag jl.) in 1973 van de Curacaose Volleyball Bond is geen onverdeeld succes geworden. Men kreeg een drietal hoogst onaantrekkelijke ontmoetingen voorgeschoteld welke het etiket „competitiewedstrijd" niet waardig waren. Het ging er erg onofficieel aan toe — er ontbrak zelfs het meetlat om het net op de juiste hoogte te plaatsen —, en tot dit rommelig geheel droeg ook nog bij het feit dat de teams zelf zeer slordig en ongeinteresseerd speelden. Een en ander droeg duidelijk het stempel van het gebrek aan voortvarendheid waarmee het CUVOBO-bestuur de laatste jaren de volleyball-zaken heeft behartigd.

Toegegeven dat de faciliteiten waarover men thans beschikt ronduit slecht zijn en dat dit een van de oorzaken is dat het met de volleyballsport, in bondsverband, niet voor de wind gaat. Sinds gebruik wordt gemaakt van de banen van het Radulphus College is het spelpeil erg veel achteruit gegaan terwijl ook het bezoekersaantal flink is geslonken. Het bestuur heeft reeds te lang getraald om de nodige maatregelen te treffen en hoewel wij op de hoogte zijn van besprekingen die momenteel gevoerd worden met een plaatselijke vereniging voor het gebruik van haar baan en andere plannen die er bestaan om de baan van het Sint Franciscuscollege te voorzien van een nieuwe laag van fijn asfalt, moet ons toch van het hart dat dit niet snel genoeg kan gebeuren.

Nog langer gebruik blijven van de faciliteiten van het Radulphus College zou wel eens een compleet doodbloeden van de volleyballsport kunnen betekenen, niet alleen van de zijde van de spelers die zich genomen voelen door het bestuur omdat zij onder zulke omstandigheden moeten spelen en dientengevolge hieruit maar bitter weinig inspiratie kunnen putten om zich in te zetten voor een hoger spelpeil, maar ook van het in het verleden immer trouwe en enthousiaste) publiek dat nu nog, hoewel in uitgedund aantal, opkomt maar er met grote onverschilligheid bij staat te kijken. Nog even, en men blijft geheel weg. En dit laatste is funest, want evenals bij andere soortgelijke takken van sport, die eigenlijk „binnen" beoefend moeten worden, is er een zeker wederzijds contact nodig tussen spelers en publiek om de juiste sfeer te krijgen voor goed en boeiend volleyball.

Wij hopen dat het zittende bestuur zich alsnog, vóór de verkiezing van aanvullende leden tegen het einde van het jaar, waar zal weten te maken, en de zaken steviger zal aanpakken om deze diepe inzinking te boven te komen. Overigens treft de CUVOBO-verenigingen ook blaam omdat er totnutoe van hun zijde geen enkele actie werd ondernomen om bepaalde dingen „gedaan" te krijgen bij het bestuur. Immers, met een variant op een bekende gezegde, „de clubs krijgen het bestuur dat zij verdienen".

Volleybal op laag peil

WILLEMSTAD — Op dinsdagavond jl. werd de volleybalcompetitie hervat met een drietal wedstrijden op de banen van het Radulphuscollege. Alle drie ontmoetingen stonden op een laag peil en oninteressant.

In de B-klasse heren overtroefde het zestal van Athenas S.V. Parera met 2-1. De setstanden waren 15-9, 12-15 en 15-1. In de andere wedstrijd van dezelfde categorie bleek Olympic 2 in het geheel niet opgewassen te zijn tegen Supercleaning 2. Laatstgenoemd team zegevierde met 2-0: 15-4 en 15-9.

De hoofdklasse-ontmoeting ging tussen de herenteams van Brievengat en Nivada. Ook dit duel werd een saaie vertoning omdat de spelers, behalve niet in conditie te zijn, ongeinteresseerd speelden. Nivada won uiteindelijk met 3-1. De setstanden luidden: 15-11, 8-15, 15-6 en 18-16.

Volgende week dinsdag komen tegen elkaar uit: 19.30 Parera — Xaverianen (heren A-klasse); Amstel Volleymasters — Dept. Portugues (dames A-klasse); 20.15 Salem — Xaverianen (dames B-klasse); Brievengat — Sithoc (heren hoofdklasse) en 21.15 Flash — Nivada (heren hoofdklasse).

Een spelmoment uit de wedstrijd Nivada-Brievegat.



Wraking rechter afgewezen

WILLEMSTAD — De ex-politie agent S., die vorige week voor de rechter moest verschijnen omdat hij eind vorig jaar een rechter had mishandeld, diende een akte van wraking in tegen rechter mr F. C. Fliek. Volgens de beklaagde zou hij van deze rechter geen „fair trial" kunnen verwachten en zou er tussen hen beiden een hoge graad van vijandschap bestaan. Hierdoor zou volgens S. de rechterlijke onpartijdigheid ernstig schade kunnen leiden. Deze wraking van mr Fliek werd gisteren echter afgewezen.

De beklaagde was tot deze conclusies gekomen, omdat hij in een eerder aanhangig gemaakte strafzaak door de bewuste rechter was veroordeeld, doch naderhand door het hof wer justitie van een aantal feiten werd vrijgesproken, die in eerste aanleg wel bewezen waren verklaard. Het hof was ook tot een aanzienlijk lagere straf gekomen.

Door mr J. C. A. Engel echter werd gisteren overwogen dat de vrijspraak in deze strafzaak had berust op een ander juridisch inzicht omtrent dezelfde feiten als in eerste aanleg bewezen verklaard. Louter uit deze gang van zaken kon allerminst worden afgeleid dat er van enige vooringenomenheid van de rechter ten opzichte van de beklaagde sprake was, laat staan van een hoge graad van vijandschap. Hieruit volgt dan weer dat de opgegeven redenen van wraking ongegrond werden geacht en dat de wraking dus ook niet werd toegestaan.

Ook de rechter zelf bleek te hebben verzocht om bij ongegrond verklaring van de wraking een andere rechter toe te wijzen tot berechting van deze zaak. Mr Engel: „Door inwilliging van dit verzoek van de rechter zou tevens tegemoet zijn gekomen aan het doel door S. met de wraking beoogd — met mogelijk als resultaat een versteviging van diens vertrouwen in een onpartijdige en eerlijke berechting — maar wij achten toch geen termen aanwezig om dit verzoek in te willigen."

Mr Engel ging er vanuit dat een situatie als door S. thans als basis voor de wraking voorgesteld zich herhaaldelijk voordoet en dat indien in dit geval een andere rechter wordt aangewezen, op grond van het gelijkheidsbeginsel, ook op verzoek van andere recidivisten in soortgelijke situaties telkens een andere rechter zou moeten worden aangewezen. Dit echter is in strijd met het hier te lande en in de meeste ontwikkelde rechtstelsels geldende systeem dat elke invloed van de beklaagde met betrekking tot de persoon van de strafrechter uitbant behalve de strikt omschreven gevallen waarin wraking is toegelaten. „Hiervan is echter geen sprake in dit geval", aldus mr Engel.

SAO PAULO — In de Braziliaanse staat Sao Paulo zijn sedert begin van dit jaar 214 kinderen door uitdroging om het leven gekomen. Er heerst een hittegolf. Officieel is dinsdag bekendgemaakt dat 6.000 kinderen in ziekenhuizen met uitdrogingsverschijnselen zijn opgenomen.

Uitslagen Tennisdag Rust en Burgh

WILLEMSTAD. — Ter voorbereiding voor de internationale toernooien dit jaar en tevens voor de selectie van de komende Koninkrijksspelen werd zondag op Rust & Burgh een tennisdag gehouden, hetwelk zich maandelijks zal herhalen. Er werd in drie klassen gespeeld. Jongens tot en met vijftien jaar en van zestien tot en met achttien en voor de meisjes van twaalf tot en met achttien jaar. De uitslagen luiden als volgt:

Jongens tot en met vijftien jaar: Phelipa — Pauletta 6—1; Phelipa — Moreno 6—1; Phelipa — Van Eps 6—0; Phelipa — Kalhman 6—1; Phelipa — Willem 0—6; Pauletta — Moreno 1—6; Pauletta — Van Eps 6—2; Pauletta — Kalhman 1—6; Pauletta — Willem 1—6; Moreno — Van Eps; Moreno — Klhman 1—6; Moreno — Willem 1—6; Van Eps — Kalhman 2—6; Kalhman — Willem 2—6.

Jongens van zestien tot en met achttien jaar: De Luca — Kandou 6—1; De Luca — Roy Phelipa 0—6; De Luca — Carl Phelipa 1—6; De Luca — Carl Davelaar 5—7; De Luca — Agaard 6—2; De Luca — Regales 6—3; Kandou — R. Phelipa 0—6; Kandou — C. Phelipa 0—6; Kandou — C. Davelaar 0—6; Kandou — Agaard 6—2; Kandou — Regales 1—6; Kandou — Storm 2—6; Roy Phelipa — Carl Phelipa 6—3; Roy Phelipa — C. Davelaar 6—3; Roy Phelipa — Agaard 6—0; Roy Phelipa — Regales 6—0; Roy Phelipa — F. Storm 6—3; Carl Phelipa — Carl Davelaar 6—1 Carl Phelipa — Agaard 6—0; Carl Phelipa — Regales 6—0; Carl Phelipa — F. Storm 7—5.

Meisjes alle leeftijden: S. Phelipa — Linda Storm 6—2; S. Phelipa — J. Semper 2—6; S. Phelipa — T. Storm 5—7; S. Phelipa — R. Regales 3—6; S. Phelipa — C. Lourens 2—6; S. Phelipa — J. Bryan 2—6; S. Phelipa — M. Agaard 7—5; Linda Storm — J. Semper; Linda Storm — Terry Storm 1—6; Linda Storm — Ruth Regales 2—6; Linda Storm — C. Lourens 0—6; Linda Storm — J. Bryan 0—6; Linda Storm — M. Agaard 3—6; J. Semper — Terry Storm 3—6; J. Semper — Ruth Regales 3—6; J. Semper — C. Lourens 0—6; J. Semper — J. Bryan 1—6; J. Semper — M. Agaard 6—0; T. Storm — Ruth Regales 6—4; T. Storm — C. Lourens 1—6; T. Storm — J. Bryan 2—6; T. Storm — M. Agaard 6—0; C. Lourens — J. Bryan 6—3; C. Lourens — M. Agaard 6—1; Ruth Regales — C. Lourens 0—6; Ruth Regales — J. Bryan 0—6; Ruth Regales — M. Agaard 6—4; J. Bryan — M. Agaard 6—1.



WILLEMSTAD — Een delegatie uit de Nederlandse Antillen is vanmorgen via Panama naar Mexico vertrokken om deel te nemen aan het Concacaf jeugdvoetbal toernooi dat daar wordt gehouden. Op de foto de delegatie welke onder leiding staat van de heer H. Jansen voor het vertrek op de luchthaven.

Kandidaten bestuur en commissies C.B.A.

WILLEMSTAD — Morgenavond houdt de Curacaose Baseball Associatie zijn jaarlijkse algemene ledenvergadering in Stella Maris aan de De Rouvilleweg. Daarbij zullen o.m. aanvullende leden worden gekozen om zitting te nemen in het bestuur.

Reglementair zijn aan de beurt van aftreden de heren C. Peloz, K. J. de Vos van Eps, C. M. Lodewijks en R. Cuales. De heren Peloz en Lodewijks hebben zichzelf herkiesbaar gesteld. Hun kandidatuur wordt ondersteund door respectievelijk Ponce Lions en Wildcats. Voorts zijn door de verenigingen kandidaat gesteld de heren G. Josefina (Cement Coro) en E. Martinus (100 Pipers).

Voor de verschillende C.B.A.-commissies hebben zich opgegeven als kandidaten: Kascommissie: N. Jansen (Ponce Lions), R. Adamus (Amstel Tigers), S. Mercelina (Caribbean Indians), A. Hammoud (Cement Coro Maduro), H. Jansen (Ponce Lions) en L. Phillips (Amstel Tigers); Commissie van Beroep: H. Simon (Cement Coro Maduro), R. Trom (Wildcats), E. Martina (100 Pipers), A. Rosario (Amstel Tigers), G. Daou (Cement Coro Maduro) en H. Els (Wildcats); Strafcommissie: N. Raper (Sta. Rosa Cubans), E. Martina (100 Pipers), S. Rovino (Super Strike), M. Betrian (White Horse), H. A. Jansen (Ponce Lions), W. Canword (Wildcats); Spelregel- en protestcommissie: A. Lionarons (Amstel Tigers), M. Betrian (White Horse), E. Fecunda (Wildcats), V. Elhage (Cement Coro Maduro) en R. Winklaar (Monte Verde Lucky Stars).

Ajax gelijk in Griekenland

SALONIKI — Ajax heeft woensdagmiddag de eerste wedstrijd van zijn Griekse tournee gelijkgespeeld. De ontmoeting met Paok, lijstaanvoerder in de Griekse eerste divisie, eindigde woensdagmiddag in 1-1. Sarafis maakte negen minuten voor rust het doelpunt voor Paok, Arie Haan bracht Ajax drie minuten voor tijd met een afstandsschot op gelijke hoogte. Er waren 45.000 toeschouwers.

Ajax speelde in de volgende opstelling: Stuy, Suurbier, Blankenburg, Hulshoff en Krol, Haan, Neeskens en Ger Muhren, Rep, Cruijff (39. Arnold Muhren) en Keizer.

Ajax was aanvankelijk veel sterker dan de Griekse kampioenspretendenten. Na een half uur echter raakte Cruijff licht geblesseerd en werd vervangen door Arnold Muhren. Het vertrek van de „meester" leek Paok vleugels te geven en Sarafis maakte nog voor rust van dichtbij het eerste doelpunt na een pass van Aslanides.

Ajax begon ook de tweede helft met een offensief. Pas vlak voor tijd, toen Keizer al plaats had gemaakt voor Kleton, scoorde Haan, uit een vrije schop, de gelijkmaker.

Jan Boutmy naar spelen in Panama

WILLEMSTAD — Dezer dagen vertrekt de bekende schermer Jan Boutmy naar Panama om als afgevaardigde/vertegenwoordiger van de F.I.E., de Internationale Schermfederatie, de Bolivariaanse Spelen bij de wonen. Deze spelen worden op geregelde tijden gehouden in een der grote steden van de Zuidamerikaanse landen en worden bijgewoond door meer dan duizend atleten.

Tijdens de Olympische Spelen in München heeft de heer Boutmy menige schermwedstrijd als hoofdlescondant geleid, tot grote voldoening van de aanwezige leden van het F.I.E. bestuur. De heer Miguel de Capriles, oud-voorzitter van de F.I.E., heeft hem thans voorgedragen als vertegenwoordiger van de F.I.E. op deze spelen.

Meermalen met goud gesierd op internationale schermontmoetingen, is de heer Boutmy, nog steeds actief schermer, en lid van het bestuur van de Curacaose Amateur Schermbond en van de Ned. Ant. Amateur Schermbond. Dit is een mooie afronding van zijn eervol schermleven.

Aangezien practisch elk jaar internationale spelen gehouden worden in deze omgeving, mag wel aangenomen worden dat deze benoeming wel niet de laatste zal zijn. In augustus bv. zijn de 2de Middenamerikaanse en Caribische Schermkampioenschappen, ook in Panama. Er wordt naar gestreefd van de Ned. Antillen enkele schermers af te vaardigen. Het zal afhangen van de training en de financiën.



BARRANQUILLA — Dinsdagavond is in de El Atlantico-universiteit in Barranquilla, de hoofdstad van de gelijknamige provincie in het noorden van Colombia, een zware bom ontploft. Over doden en gewonden is niets bekend. Wel is van officiele zijde meegedeeld dat er studenten onder het puin zouden zijn bedolven.

SAN SALVADOR. — De Salvadoriaanse politie heeft een communistisch komplot tot omverwerping van de regering ontdekt. Naar dinsdagavond officieel in de hoofdstad San Salvador is bekend gemaakt, is in verband hiermee een honderdtal linkse politici en vakbondsleiders gearresteerd.

De minister van Defensie, kolonel Carlos Humberto Romero, heeft op een persconferentie meegedeeld dat de communistische partij de regering van kolonel Arturo Armando Molina met geweld wilde vervangen door een „linkse dictatuur". De samenzweerders zouden steun hebben gehad van communisten in Mexico, Costa Rica en Guatemala.

RIO DE JANEIRO. — De Braziliaanse cruzeiro is ten opzichte van de dollar met drie procent gerevalueerd. De nieuwe koers is vastgesteld op 6,18 cruzeiro per dollar bij aankoop en op 5,995 cruzeiro per dollar bij verkoop. Dit heeft het Braziliaanse minister van Financiën dinsdagavond bekend gemaakt. De maatregel bevordert de Braziliaanse uitvoer naar landen die hun muntenheid ten opzichte van de dollar eveneens revalueren. Eerder bedroeg de wisselkoers ten opzichte van de dollar 6,180-6,125 bieden-laten.

MEXICO. — President Luis Echeverria van Mexico onderneemt ... nenkort een reis naar Canada, Engeland, Frankrijk, België, Sovjet-Unie en de Chinese volksrepubliek, zo deelde zijn kabinet mee. De reisdata staan nog niet helemaal vast.

Twee weken cel

(Vervolg van pag. 3)

schieten. Het zijn er zoveel..... Rechter Boot zelf vertelde dat beklaagde inderdaad had gedreigd hem te doden als hij het geld niet binnen 24 uur zou krijgen. S. wilde op de zitting van hem weten of hij nu bang van hem was. Het antwoord was: „niet echt bang, maar toen wel. Je kunt beter weg wezen, want je kunt nooit weten wat er gebeurd was het slachtoffer toendertijd door het hoofd geschoten. Of hij bevriend was met mr Le Poole? Dat was volgens de getuige inderdaad het geval. Op verzoek van de beklaagde werden ook nog in extenso de verklaringen van twee getuigen voorgelezen. Er kwam niet veel nieuws in naar voren. Opvallend was alleen dat beiden met zoveel woorden verklaarden niet veel op te hebben met S. die voor hun gevoel veel praatte en een opschepper was. Op de strafkaart van beklaagde stond een geseponeerde mishandeling in 1964 en in 1969 een gevangenisstraf van vier weken wegens oplichting.

De officier van justitie zag in de verklaringen van rechter Boot en getuige O. voldoende bewijs voor bedreiging. Mishandeling achtte hij zonder meer bewezen, ook omdat beklaagde dat zelf toegaf. Voor het derde tenlaste gelegde: vernieling van het colbertjasje vroeg de officier vrijspraak. Hij bracht naar voren dat hier van opzettelijke mishandeling en bedreiging sprake was. In de meeste gevallen werden door de rechters geen vergissingen gemaakt en als het al eens gebeurde omdat ze ook mensen waren bestond altijd de mogelijkheid om in hoger beroep te gaan. Hij noemde de rechterlijke macht één van de steunpilaren van de democratie en rechters moesten hun taak in alle rust kunnen omdat men bij bedreigingen en het slaan van rechters misschien beïnvloeding zou krijgen. Daarom was dan ook voor hem deze mishandeling fundamenteel verschillend van een gewone mishandeling door een burger van een andere burger. Hier had een burger een rechter geslagen. Vier maanden opsluiting leek de officier een adequate straf.

Het volgen van het pleidooi dat daarop door beklaagde zelf werd gehouden behoorde tot een algehele onmogelijkheid. Hij sprong van de hak op de tak, haalde [illegible] aan, [illegible] erbij en wist kennelijk keer op keer zelf niet hoe hij nu verder moest gaan. Het grootste gedeelte van het pleidooi was er in ieder geval op gericht om duidelijk te maken dat het bij rechterlijke macht een puinhoop was en dat er inplaats van recht onrecht werd gedaan. Er was geen sprake van steunpilaar van de democratie zoals de officier had gezegd. De rechter die door hem was geslagen had het zelf uitgelokt en hij ging voor niets en voor niemand uit de weg als hij voor zijn rechten streed. Het mocht toch niet dat een rechter in een civiele zaak tegelijkertijd rechter-commissaris was in de strafzaak van dezelfde persoon?. Toch gebeurde dat hier op Curacao allemaal. Het bleef echter een ongelukkige combinatie en hij had in zijn opleiding voor politieagent altijd geleerd dat het niet mocht. Hij had toendertijd een negen gehad voor het examen over strafrecht. En waarom waren een rechter en een advocaat vrienden? Dat was ook een kwalijke zaak en hij wist dat ook de president ertegen was. Hij was trouwens iemand die veel wist waarschuwde hij rechter Fliek met opgeheven vinger. Rechter Boot had eens bij een vorige zaak zijn echtgenote geadviseerd om maar van hem te scheiden. Dat was ook niet correct. In het faillissement hadden de advocaten van de respectievelijke schuldeisers besloten dat er geen beslag zou worden gelegd op het salaris van zijn echtgenote. Rechter Boot had dat toch gedaan. Maar hij zou alle zaken steeds onderzoeken want zijn hobby was nog steeds onderzoeken, waarschuwde hij weer onheilspellend. Dat had hij nog overgehouden van zijn carrière bij de recherche.

Er tussendoor vertelde S. ook nog grote gedeelten van zijn life story en hoe hij onlangs tegen zijn zieke zoon had gezegd: „nu moet pappa weer geld gaan lenen om je naar de dokter te brengen". En daar waren ook de problemen die hij met zijn vroegere advocaat en diens auto had gehad. Toen hij wilde suggereren dat de rechter beslag op de overheidsuitkering had laten leggen om daarmee de advocaat van S. te betalen verklaarde een ontstemde rechter Fliek duidelijk dat hier geen sprake van was en dat de advocaat van S. geen cent had gezien van de in beslag genomen gelden. S. krabbelde toen terug en verzekerde dat hij dat ook geen moment had willen zeggen. Hij was er hoe dan ook duidelijk op uit om zoveel mogelijk de door hem geslagen rechter en zijn vroegere advocaat te breken waar hij kon. Tegen half één in de middag was de beklaagde uitgepraat. Rechter Fliek wees meteen vonnis en kwam tot een gevangenisstraf van twee weken. De Amigoe hoopt morgen uitvoerig terug te komen op de overwegingen van de rechter die van invloed zijn geweest bij het bepalen van het vonnis.

Hoofdprijzen landsloterij

WILLEMSTAD — De hoofdprijzen van de 4e trekking van de landsloterij zijn vandaag gevallen op de volgende nummers:

HOOFDPRIJZEN: 24762 — f. 30.000; 13016 — f. 10.000,—; 20928 - f. 5.000,—.

PRIJZEN VAN f. 500,—: 3060, 7793, 8821, 10577, 11585, 11710, 14733, 14777, 15520, 24621.

PRIJZEN VAN f. 250,—: 131, 849, 2280, 3301, 4337, 9356, 11402, 11854, 12147, 12768, 12911, 13288, 13332, 13528, 13583, 13990, 14894, 16069, 16919, 18309, 18483, 20627, 23438, 24104, 24898.

EN OPLOSSING BINNEN HUIDIGE SYSTEEM

R. Casseres: democratisering noodzakelijk

nderwijs biedt geen elijke kansen op N.A.

EMSTAD. — In de Amigoe van 9 februari publiceerden wij te deel van Ronnie Casseres' visie over onze onderwijs-atiek. De heer R. Ca eres is inspecteur van Onderwijs bij rtement van Onderwijs. In het eerste gepubliceerde deel betoog geeft hij een omschrijving van „het probleem" met „Een duidelijke ontwikkeling in de richting dat steeds deren uit de midden- en laag sociaal-economische milieus, voor het V.H.M.O. doorlopen". Het accent van de tiek wordt verschoven van „voertaal" naar de „onaan- d van het onderwijs in het algemeen". N.B. stelt hij: onderwijs is overal en altijd per definitie onaangepast voor brede lagen van de bevolking". Het volgende en el van dit betoog omvat:
analyse van het probleem
clusie: „Oplossing van het onderhavig probleem kan niet den gevonden in het huidige onderwijssysteem"
ssing: De toekomstige school
tenslotte de realisatie van de „Antilliaanse school".

rschil in ieus

yseren van onze onder-atiek brengt onherroepe-ch mee dat men positie zen, hetgeen tot konse-hebben dat men zich het subjektiviteit op zich analyse spruit voort uit pedagogische standpunt-als resultaat een drietal

en van een groot aantal [illegible] name die [illegible] ociaal- milieu is te wijten aan at deze leerlingen in met de leerlingen uit de al-economische mileus, kansen geboden worden uidige onderwijssysteem. elijkheid in onderwijs- gevolg van het feit dat n totaal ander patroon gen, vaardigheden, atti-rmen vooronderstelt dan meeste Antilliaanse gezin- ontwikkeld. Een zeer vaardigheid die bijvoor- Antilliaanse gezin wordt n totaal afwijkt van de vaardigheid is de voer-l de opvang in de n over het algemeen in ento geschiedt, is de n zodanig dat al heel onderwijs een redelijke van het Nederlands ver-et kind zonder grote redelijke vorderingen vaardigheid die het kind (dat slechts enkele in een Nederlandstalige ert) zich onmogelijk op e eigen kan maken.
belangrijke discrepan-e eisen van de school en van het Antilliaanse oorbeeld een leesatitude n voortgezet onderwijs en een belangrijke voor-rop het onderwijs dient Vooral in de gezinnen van sociaal milieu is deze of geheel niet ontwik-ringsnormen ten aanzien g verdienen" en „het n van verdere studie", r duidelijk in verband te t de instelling van de voor het kind op school e graadmeter voor zijn tot leren. Vooral de huidi-che situatie waarin sinds rkrijgen van een school-t geen garantie meer werkgesteld te worden, e ouders vooral uit de al-economische groepe-verwachtingsvolle belang-r het onderwijs teniet

rdt de kans van slagen kinderen nog geminima-negatieve verwachtings-man op de scholen is ten aanzien van in verhouding met de et andere milieu waar r verwachtingspatroon

2: De toegepaste en de didaktiek sluiten bij de reële behoeften Het onderwijs op de Antillen vereist dat het kind in staat is, gesproken en geschreven Nederlands op te nemen, te verwerken en zijn gedachten in die taal op zodanige wijze te ordenen en uit te spreken dat daaruit kan blijken dat hij de leerstof heeft begrepen. Een opgave die een redelijke mate van een Nederlandse taalbeheersing vereist. Ondertussen beperkt de methodiek van het Nederlands, zeker op de basisscholen zich in de praktijk tot het creëren van taalautomatismen, waaraan men dan zoveel tijd besteedt, dat de leerlingen na deze oefeningen hooguit in staat zijn zinnen te construeren doch amper of bijna niet in staat zijn tot echt taalgebruik. De techniek van het Nederlands leren is op geen enkele wijze erop gericht deze leerlingen te brengen tot echt levend taalgebruik.

Taalautomaten

De leerkrachten bereiken langs deze weg hooguit taalautomaatjes, maar beslist geen kinderen die in het Nederlands denken en spreken. Elke vorm van onderwijs die zelfstudie vooronderstelt is gedoemd te mislukken, indien niet een speciale methodiek aangewend wordt om de kinderen deze vaardigheid te leren ontwikkelen. Vooral op scholen voor het Voortgezet Onderwijs doet men regelmatig een beroep op creativiteit en initiatief, die het kind echter, binnen zijn opvoeding thuis, nog niet heeft ontwikkeld. Anderzijds wordt echter op geen enkele manier door middel van onderwijstechnieken deze geschiktheden ontwikkeld. Het kost niet veel moeite om nog meer voorbeelden aan te halen ter illustratie dat de gebruikte onderwijstechnieken, niet in de reëele behoeften van het kind voorzien.

Stelling nr 3 — De omstandigheden waarbinnen het onderwijs gerealiseerd wordt zijn eerder frustrerend dan motiverend. — Tot deze omstandigheden kunnen rekenen: a) De materiële faktoren zoals huisvesting, leermiddelen, klassegrootte, opvangmogelijkheden voor leerlingen die niet thuis horen op de normale scholen en het gebrek aan voldoende leerkrachten. b) De niet materiële faktoren. Hiertoe kunnen wij rekenen, het tekort aan degelijke leiding en begeleiding van het onderwijs. Niet voldoende kaderpersoneel, gevolg: een continu gebrek aan een planmatig beleid met een duidelijke visie. De onmacht van de leerkracht tot het geven van effectief onderwijs en zijn bewustworden daarvan. De huidige leerkracht, zelf opgeleid binnen het traditionele onderwijssysteem mist over het algemeen de noodzakelijk flexibiliteit om het onderwijs aan te passen aan de behoeften van zijn leerlingen. Hetzelfde lot ondergaat ook de elders opgeleide leerkracht, die in vele gevallen zich als een volslagen vreemde voelt in een Antilliaanse klas. Over het algemeen is er sprake van een krampachtige onderwijsstijl, die steeds minder resultaten oplevert en steeds meer frustraties teweeg brengt, bij de leerkracht.

Deze fundamentele problemen zijn van directe invloed op de prestaties van de (meer in het bijzonder) Antilliaanse leerlingen. De meest kwetsbare groep wordt gevormd door die leerlingen uit de sociaal lagere milieus. De oplossing van de problemen van de Antilliaanse leerling bij het V.O. is zeker niet een straffer toepassen van het huidig systeem, daargelaten of dit onder deze omstandigheden nog wel mogelijk is. Het huidig systeem is slechts gericht op de disposities, slechts aanwezig bij kinderen uit de kleinste sociale groep en gaat volledig voorbij aan de behoeften van het Antilliaanse kind. Wij dienen daarom dit elite onderwijssysteem af te wijzen als onderwijsvorm voor de Antillen.

1) Sociale rechtvaardigheid gebiedt een schoolsysteem waarbinnen eenieder gelijke onderwijskansen heeft.

2) Sociale rechtvaardigheid gebiedt ons hierbij echter ook rekening te houden met de sociaal economische realiteit van onze gemeenschap.

De volledige vrijheid in het bepalen van studierichting is een luxe die wij ons op de Antillen niet kunnen veroorloven. Een duidelijk beleid van de overheid ten aanzien van „het vormen van kader en vaklieden" is een dwingende eis. Het liberale beurzenbeleid van de afgelopen jaren, dient een duidelijke les te zijn. Nodig is een schoolsysteem met een zodanige felxibiliteit dat zij leerlingen uit verschillende milieus kan opvangen en in staat stellen onderwijs te volgen zonder dat belemmerende faktoren, zoals gebrek aan vaardigheden, ongunstige ontwikkeling van bepaalde attitudes en afwijkende normenpatronen die een negatieve invloed hebben op de vorderingen van de leerling.

Slechts een uitgebalanceerd gedifferentieerd onderwijssysteem is hiertoe in staat.

Binnen dit (gedifferentieerd) systeem is de aansluiting voor alle groepen kinderen zeer wel realiseerbaar. Een andere aansluiting die de nieuwe school zal moeten zoeken is de aansluiting bij de moedertaal van het kind. De moedertaal zal dan ook gedurende het gehele onderwijs een belangrijke rol moeten blijven spelen. Bij het basisonderwijs als voertaal en bij het V.O. het benadrukken van de literaire waarde van de moedertaal.

Kleine natie

Onze positie als kleine natie binnen het Caribische regio noodzaakt ons echter naast de moedertaal een tweede taal te ontwikkelen, die bij het V.O. als onderwijstaal kan dienen. Een taal die ons eilandelijk isolement cultureel kan verbreken. Dit laatste is bijzonder belangrijk, aangezien wij dan op internationaal niveau kunnen meedoen met de ontwikkelingen op het gebied van het V.O., waartoe wij op eigen krachten nimmer toe in staat zijn.

GELET OP: — Onze geografische ligging, onze innige kontakten met landen als Venezuela, Colombia, Santo Domingo, de dynamische ontwikkelingstendenzen van Latijnsamerikaanse landen die dankzij het toenemend socialisme zich steeds meer bewust worden van hun positie in de wereld, onze natuurlijke aard in de kern overeenkomstig de Latijnsamerikaanse, is het voor mij haast een dwingende eis om zo spoedig mogelijk te komen tot innige contacten en integratie bij dit regio. Op grond hiervan lijkt het mij onmogelijk voor een andere taal te kiezen dan het Spaans.

De Spaanse taal heeft op onze eilanden een duidelijke functie. Buiten de schoolmuren komt het kind eerder in aanraking met het Spaans dan het Nederlands. Dit vormt een belangrijk gegeven voor onze toekomstige onderwijssituatie. De Spaanse taal dient vanaf het basisonderwijs en dan vanaf de aanvangklassen spelenderwijs te worden geïntroduceerd. Gelijkelijk aan dient men dan over te gaan tot systematischer onderwijs in deze taal, waarbij het echt levende taalgebruik steeds primair dient te zijn. Gramaticale contructies en levende kennis van taalstructuur komt veel later pas aan de orde.

Spaans

Ondersteund door het vele Spaans dat men buiten de school hoort, zal een goed geplande Spaanse taalverwerving tijdens het basisonderwijs het kind, ruim in staat stellen en met beslist minder moeilijkheden dan nu, het onderwijs in de scholen voor het Voortgezet Onderwijs in het Spaans te volgen. Ook Spaans blijft een vreemde taal voor de Papyamento-sprekende Antilliaan, hoewel het opgaan van het Papyamento in het Spaans op de lange duur niet tot de onmogelijkheden zal gaan behoren. Immers, Papyamento qua taalstructuur staat veel dichter bij het Spaans dan het Nederlands. Deze affiniteit tussen de beide talen is nog een argument om te kiezen voor het Spaans als tweede taal naast het Papyamento; aangezien zij vanwege haar structuur wellicht wel veel eerder weerklank zal vinden bij het Antilliaanse kind, dan bijvoorbeeld Nederlands of Engels.

ERGO: — De Antilliaanse school zal zodanig moeten worden geconstrueerd dat zij in de eerste plaats binnen haar muren de mogelijkheid biedt tot differentiatie. Een differentiatie die zo effectief is, dat de school naast optimale mogelijkheden voor leerlingen die reeds over de noodzakelijke disposities beschikken, ook ruime mogelijkheden kan bieden aan leerlingen, die op het moment dat zij het onderwijsproces betreden, niet in voldoende mate uitgerust waren om dit met vrucht te volgen. Voor sommige leerlingen zal deze differentiatie een andere start betekenen, terwijl voor anderen deze differentiatie een langere (speciale) begeleiding tijdens de schooljaren kan betekenen.

Voertaal

Daarnaast zal een belangrijk element voor de Antilliaanse school zijn, dat binnen het Basisonderwijs, Papyamento, voertaal zal zijn met daarnaast een geleidelijke introductie van de Spaanse taal. In het Voortgezet Onderwijs zal het Spaans voertaal zijn. Een essentiële voorwaarde voor de nieuwe school is dat de inhoud van het onderwijs aangepast zal moeten worden aan de behoeften van het Antilliaanse volk. Hieromtrent is nog bijzonder weinig bekend. Een behoeftepeiling met daarnaast een duidelijke analyse van onze mogelijkheden binnen de nabije toekomst zijn dringende zaken die geen uitstel meer dulden. Pas na een dergelijke survey, is het zinvol te bepalen welke structuren ons het Voortgezet Onderwijs dient aan te nemen.

Concrete vragen zijn: „Hoe groot dient de verhouding te zijn tussen het aantal scholen voor algemeen voortgezet onderwijs en nijverheidsonderwijs?" en „Is er binnen de nieuwe constellatie behoefte aan gespecialiseerd opgeleide vaklieden of dienen wij algemeen technisch onderwijs te geven in verband met snelle omscholing e.d.?" enz. enz.

Binnen dit kader kan dan ook bepaald worden wat de inhoud van het basisonderwijs dient te zijn dat ieder normaal intelligent Antilliaans kind tenminste dient te hebben ontvangen. Aan dit onderwijs dient eenieder zonder noemenswaardige strubbelingen te kunnen deelnemen, waarbij de toegepaste methodieken en didaktische werkvormen hiervoor garant dient te staan.

Democratisch

In de kern gaat het om dat de Antilliaanse school een democratische school dient te zijn. Aan de realisatie van deze school dient een overgangsperiode van ongeveer vijftien jaar aan vooraf te gaan.

Er zal een geleidelijke ontwikkeling naar deze school moeten plaats vinden. Voorbereidende werkzaamheden:

— Duidelijke doelstellingen van het onderwijs formuleren.

— Het bepalen van de organisatiestructuur van het V.O.

— Het formuleren van de organisatie en inhoud van het Basisonderwijs, waarbij de integratie van het Kleuteronderwijs een der uitgangspunten dient te zijn.

— De opleiding van het onderwijzend personeel aanpassen aan de nieuwe behoeften.

— Degelijke plan de campagne ontwerpen in verband met de herbij- en omscholing van de Antilliaanse leerkrachten, waarbij vooral de nieuwe didatiek en het onderwijs in het Papyamento en het Spaans de belangrijkste aspecten zullen vormen.

— Een systematisch verantwoord plan op welke wijzen de methodiek (vooral in verband met de introductie van het Papyamento) ontwikkeld, beproeft en geïntroduceerd zal worden.

— Een verantwoord en haalbaar plan voor een organisatie om de selektie procedure aan het begin en tijdens het onderwijsproces te doen plaats vinden. Hetgeen de basis is waarop de differentiatie binnen de scholen moet stoelen. Een duidelijk beleid kan bewerkstelligen dat een dergelijk theoretisch werk binnen twee à drie jaar kan worden voltooid.

Overgang

De overgangsperiode vangt aan op het moment dat de eerste vierjarige kleuters ingeschreven worden in het eerste leerjaar van het vernieuwd kleuteronderwijs. Alle op dat moment vijfjarige kleuters die reeds een jaar op de Kleuterschool zitten en alle leerlingen vanaf het eerste Basisonderwijs zullen het onderwijs blijven volgen binnen het Nederlandstalig schoolsysteem.

(Binnen de overgangsperiode dienen er echter bepaalde maatregelen getroffen te worden om de huidige problemen enigszins in te dammen). Totale oplossingen binnen dit systeem is mijns inziens geen haalbare kaart meer....

Dan zijn er nog de nodige maatregelen, waarvan de volgende door mij tot zeer belangrijk worden gerekend, zoals een regelmatig effectieve begeleiding van leerkrachten van het basis- en voortgezet onderwijs. (Uitbreiding van staf op het departement is dringend gewenst.) N.B.: deze begeleiding dient een verplicht karakter te hebben. Het bevorderen van het Nederlands spreken door op een positieve wijze leerkracht en leerling te benaderen. Noodzakelijk is hierbij de steun van buiten, met name instanties zoals de radio en t.v. Het Antilliaanse kind verkeert te weinig in een Nederlandstalige situatie om op redelijke wijze zich het Nederlands eigen te maken.

— Het bijbrengen van een kritische instelling bij de h[illegible]scholen, bij het samenstellen van hun leerprogramma's. (Vele onderdelen uit de gebruikte methode-boekjes worden gedegradeerd tot zinloos ballast, indien het Nederlands van de kinderen, een minimaal niveau bereikt.) Het ware beter deze onderdelen te vervangen door mogelijkheden waar de kinderen op prettige en speelse wijze geactiveerd worden tot echt taalgebruik hetgeen duidelijk iets anders is dan het louter aankweken van taalautomatismen.

— Onderwijs binnen niveaugroepn in de klas stimuleren, met dien verstande dat het flexibele groepen dienen te zijn.

— Een degelijke opzet realiseren van het brugjaar (desnoods twee brugjaren) verbonden aan het Voortgezet Onderwijs, waar de leerlingen op verantwoord pedagogisch-didaktische wijze kunnen worden opgevangen.

— Tenslotte nog bestudering van de mogelijkheid tot verlenging van de studieduur van vooral het H.A.V.O. - V.W.O. zodat een spreiding van de leerstof kan plaats vinden.

— Tenslotte nog de mogelijkheid realiseren om te komen tot een gedegen pedagogisch-didaktisch verantwoorde opleiding van leerkrachten voor het V.O.-onderwijs, ter plaatse. Dit punt dient zo snel mogelijk te worden gerealiseerd, zodat het tekort aan leerkrachten geen beletsel meer vormt voor de noodzakelijke begeleiding van de leerling in het Voortgezet Onderwijs.

Deze maatregelen zijn slechts bedoeld om het ergste kwaad binnen de overgangsperiode te bezweren. Afdoende oplossingen kunnen binnen het ééntalig Nederlands onderwijssysteem niet meer geboden worden", aldus Ronnie Casseres, inspecteur bij het departement van Onderwijs, te Willemstad.

Polaris-lancering in V.S. mislukt

KAAP KENNEDY — Een Polarisraket die als proef was afgevuurd uit een ondergedoken Britse duikboot is maandag uit de baan geraakt en in de oceaan gestort. Aan boord van de onderzeeër, de „Repulse", bevonden zich vijf admiraals en de voornaamste wetenschappelijke raadsman van de Britse minister van Defensie, professor sir Hermann Bondi. Een signaal dat de Polaris tot zelfvernietiging had moeten brengen bleek geen uitwerking te hebben. Er was geen ontploffing te zien. De Repulse is een van de vier Britse onderzeeërs die uitgerust worden met zestien door Amerika geleverde Polarisraketten per schip.

Irak en Pakistan raken in onmin

BEIROET — De regering van Irak heeft gisteren de [illegible] van Pakistan [illegible] Radio Bagdad meldde dat dit een vergelding is voor het optreden van de Pakistaanse politie tegen de ambassade van Irak. Vorige week zaterdag drongen politiemannen de ambassade van Irak in Islamabad binnen en namen daar een grote hoeveelheid wapens in beslag. De volgende stap was de uitwijzing van de Iraakse ambassadeur en een attache.

Bij de actie tegen de Iraakse ambassade werden 300 machinepistolen en ruim 60.000 stuks munitie in beslag genomen.

De zaak heeft een binnenlandse politieke nasleep gekregen. De gouverneur van de provincie Sind, Mir Rasoel Baksj Talpoer, verklaarde dinsdag dat hij zijn functie neerlegt de „ongefundeerde beschuldigingen" van de kant van de provinciale minister voor plaatselijke instellingen, Jam Sadiq Ali, tegen zijn broer, Mir Ali Achmed Talpoer. Deze is door Sadiq van wapensmokkel beticht. De broer van de gouverneur is lid van het Pakistaanse parlement en beiden behoren tot de Volkspartij van president Bhoetto.

Minister Sadiq beschuldigde Mir Ali Achmed Talpoer vorige maand ervan zijn „ondermijnende activiteit" te hebben opgevoerd en zich openlijk aan de kant van in Pakistan werkende saboteurs te scharen.

Over de wapens in de Iraakse ambassade zei de minister dat deze vermoedelijk bestemd waren om onder „scheurmakende elementen" in het land gedistribueerd te worden, die „alles wat nog van Pakistan is overgebleven willen vernietigen".

President Bhoetto heeft onmiddellijk de opengevallen gouverneurspost vervuld met de benoeming van een vrouw. Het is Begum Raana Liaquat Ali Khan, weduwe van de in 1951 vermoorde eerste premier van Pakistan. Mevrouw Liaquat Ali is ambassadrice geweest in Nederland, Italie en Tunesie.

Miriam Makeba eigen producer

NEW YORK — De Zuidafrikaanse zangeres Miriam Makeba heeft in New York meegedeeld dat ze haar volgende langspeelplaat zelf gaat uitgeven, „om de boycot te breken die in de Verenigde Staten tegen mij is ingesteld na mijn huwelijk met Stokely Carmichael (de woordvoerder van de Black-Powerbeweging)."

Op een door vrienden, Afrikaanse diplomaten en verslaggevers bezochte cocktailparty, zei miss Makeba: „Toen ik met mijn geliefde man trouwde, vatten bepaalde mensen mijn huwelijk erg persoonlijk op, anuleerden concerten die ik zou geven en speelden mijn platen niet meer. Veel gaf het niet, want we hadden toch besloten in Guinee te gaan wonen."

De enige hulp die Miriam Makeba in de Verenigde Staten nodig heeft is die van een distributeur. De zangeres vertrok kort na haar huwelijk in 1969 met Carmichael naar Guinee, maar ze keerde eind vorig jaar in Amerika terug.

Overigens lijkt de Amerikaanse „boycott" van miss Makeba al doorbroken, want woensdag geeft ze na drie jaar haar eerste concert in New York.

Verliezen van Saigon groter na bestand

WASHINGTON — Cijfers van het Pentagon in Washington tonen aan dat de twee weken sinds het ingaan van het bestand in Vietnam voor het Zuidvietnamese leger bloediger zijn geweest dan de meeste weken voordat het akkoord werd getekend. Sinds 28 januari zijn 1008 Zuidvietnamese soldaten om het leven gekomen, een gemiddelde dus van 500 per week. De recordweek dateert van vorig jaar april toen na het begin van het Noordvietnamese offensief aan de zijde van Saigon 1149 militairen vielen. Maar daarna heeft het verliescijfer per week altijd geschommeld tussen de 300 en 500. Het Zuidvietnamese dodencijfer is toegenomen naarmate de Amerikanen zich meer uit de gevechten terugtrokken.

Debré wijst kritiek op atoomproeven af

PARIJS. —De Franse minister van Defensie, Michel Debre, heeft dinsdag in een vraaggesprek de kritiek van talrijke landenop eventuele kernproeven van Frankrijk in de Stille Oceaan afgewezen.

Tegenover Le Figaro zei Debre: „De verre landen zouden ons dankbaar moeten zijn dat wij onze verdediging moderniseren en eventuele aanvallers willen afschrikken".

De bezwaren van de protesterende landen tegen radio-actieve luchtvervuiling trachtte Debre te ontzenuwen met de opmerking dat geen enkel land bij het nemen van kernproeven zoveel voorzichtigheid in acht genomen heeft als Frankrijk.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT

A0659834

DE SPELREGELS

1. Iedere week brengen wij een briefje van vijf gulden in omloop.
2. Het nummer van dit briefje van vijf gulden wordt op donderdag in de „Amigoe" bekend gemaakt.
3. Bij inlevering tot en met de daaropvolgende woensdagmiddag 4.30 uur op de advertentie-afdeling van de AMIGOE, Conscientiesteeg 27/29, kunt U deze week voor dit biljet een waardebon van f. 600,– verkrijgen ter besteding bij Isa Sales & Agencies, Stoppelweg 32.
4. Bij niet-inlevering wordt het bedrag van f. 600,– de volgende week met vijftwintig gulden verhoogd tot een gelukkige zich meldt.

AMIGOE'S "briefje - van - vijf" SPEURTOCHT